

TECHNICKÁ SPECIFIKACE

Protokol: ZigBee 3.0
Frekvence: 2400MHz~2483.5MHz
Maximální RF výstupní výkon: ZigBee:10dBm - max 19dBm
Bezdrátový dosah: 25 m přímá viditelnost, 8 m v zastavěném prostoru
Baterie: 1x CR 2032 3V (není součástí balení)
Výdrž na baterii 1 rok při běžném používání
Provozní teplota: -10 °C až 45 °C.
Provozní vlhkost: < 80%
Stupeň krytí: IP20

STRUČNÝ NÁVOD

Režim dálkového ovladače
Jedno stisknutí
Dlouhé stisknutí >3s
Otáčení
Stisknutí a otáčení

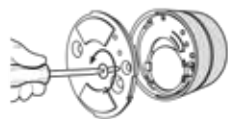
On/Off
Nastavení barvy
Stmívání
Nastavení teploty barvy

Režim scény
Jedno stisknutí
Dvojitě stisknutí
Dlouhé stisknutí
Otáčení vlevo
Otáčení vpravo

Nastavení v aplikaci
Nastavení v aplikaci
Nastavení v aplikaci
Nastavení v aplikaci
Nastavení v aplikaci

INSTALACE BATERIE / RESET / SPÁROVÁNÍ

Odsroubujte šroub



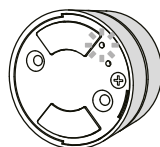
Vložte baterii CR2032



Nainstalujte zpět kryt



Pro reset zařízení podržte tlačítko RESET min. 6 vteřin. LED dioda začne potom blikat.

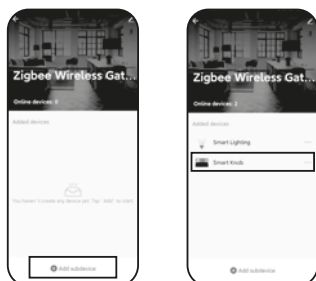


STÁHNUTÍ APLIKACE

Stáhněte si aplikaci pomocí QR kódu
Pro připojení zařízení je zapotřebí mít chytrou bránu



PŘIDÁNÍ ZAŘÍZENÍ



REŽIM DÁLKOVÉHO OVLADAČE



ZMĚNA REŽIMU



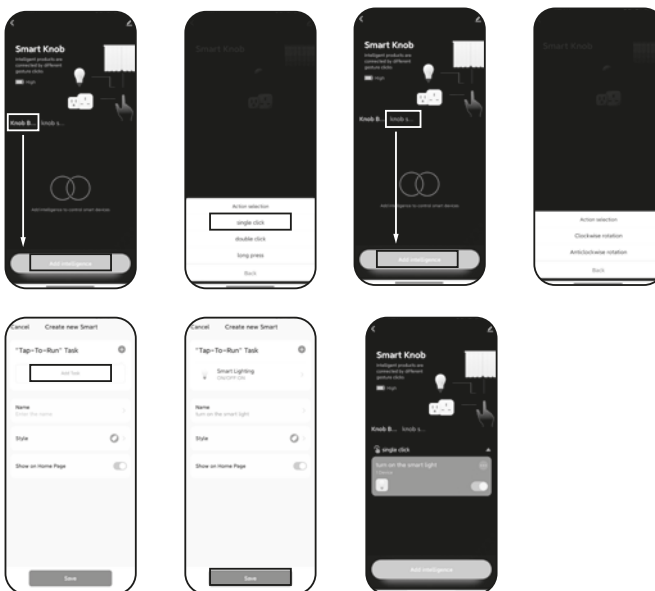
⚠ Při prvním přidání chytrého světla MUŠÍTE stisknout tlačítko pro aktivaci paměti

POPIS OVLÁDÁNÍ V REŽIMU DÁLKOVÉHO OVLÁDÁNÍ



Poznámka: Výše uvedené funkce se mohou lišit v závislosti na modelu chytré žárovky

REŽIM SCÉNY



BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

UPOZORNĚNÍ: Uchovávejte mimo dosah dětí. Tento výrobek obsahuje malé součástky, které mohou způsobit udušení nebo zranění při požití.

VAROVÁNÍ: Každá baterie má předpoklad k úniku škodlivých chemikálií, které mohou poškodit pokožku, oděv nebo prostor kde je baterie uložena. Abyste předešli riziku zranění, nedovolte aby jakákoliv látka z baterie přišla do kontaktu s očima nebo pokožkou. Každá baterie může prasknout či dokonce explodovat pokud je vystavena ohni nebo jiným formám nadměrného tepla. Během manipulace s bateriemi buďte opatrní. Pro snížení rizika zranění způsobeného nesprávným zacházením s bateriemi proveďte následující opatření:

- Nepoužívejte různé značky a typy baterií ve stejném zařízení
- Při výměně baterií vždy vyměňte všechny baterie v zařízení
- Nepoužívejte dobijcí nebo opakovaně použitelné baterie.
- Nedovolte dětem instalovat baterie bez dohledu.

- Dodržujte pokyny výrobce baterie pro správnou manipulaci a likvidaci baterie.

UPOZORNĚNÍ: Výrobek a baterie by měly být likvidovány v recyklačním centru. Nevyhazujte s běžným odpadem z domácnosti.

UPOZORNĚNÍ: Pro zajištění bezpečného používání výrobku je nutné v místě instalace přivést vodiče dle platných předpisů. Instalace musí být provedena pouze osobou s odpovídající certifikací v oboru elektro. Při montáži nebo při zjištění závady, musí být vždy odpojený přírodní kabel ze zásuvky (v případě přímého zapojení je nutné vypnout příslušný jistič). Nesprávná instalace může vést k poškození výrobku a zranění.

UPOZORNĚNÍ: Neprovádějte demontáž výrobku, možnost úrazu elektrickým proudem.

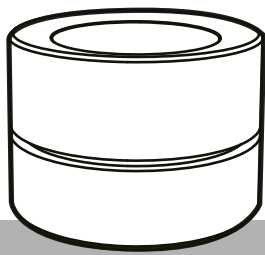
UPOZORNĚNÍ: Používejte pouze originální napájecí adaptér dodaný s výrobkem. Neuvádějte zařízení do provozu, pokud přírodní kabel vykazuje známky poškození. UPOZORNĚNÍ: Postupujte podle pokynů v přiloženém manuálu.

ÚDRŽBA

Chraňte zařízení před kontaminací a znečištěním. Přístroj otřete měkkým hadříkem, nepoužívejte drsný nebo hrubozrný materiál.

NEPOUŽÍVEJTE rozpouštědla nebo jiné agresivní čističe či chemikálie.

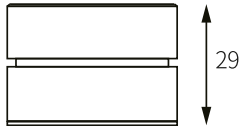
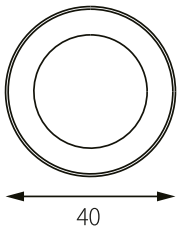
Na tento výrobek bylo vydáno Prohlášení o shodě, více informací naleznete na www.immax.cz
Máte-li dotaz nebo potřebujete-li poradit, kontaktujte nás na podpora@immaxneo.cz



SK

zigbee Bluetooth

V1.3A



TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

Protokol: ZigBee 3.0
Frekvencia: 2400MHz~2483.5MHz
Maximálny RF výstupný výkon: ZigBee: 10dBm - max 19dBm
Bezdrôtový dosah: 25 m priama viditeľnosť, 8 m v zastavanom priestore
Batéria: 1x CR 2032 3V (nie je súčasťou balenia)
Výdrž na batériu 1 rok pri bežnom používaní
Prevádzková teplota: -10 °C až 45 °C
Prevádzková vlhkosť: < 80%
Stupeň krytia: IP20

STRUČNÝ NÁVOD

Režim diaľkového ovládača
Jedno stlačenie On/Off
Dlhé stlačenie >3s Nastavenie farby
Otáčanie Strmievanie
Stlačenie a otáčanie Nastavenie teploty farby

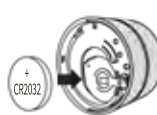
Režim scény
Jedno stlačenie Nastavenie v aplikácii
Dvojité stlačenie Nastavenie v aplikácii
Dlhé stlačenie Nastavenie v aplikácii
Otáčanie vľavo Nastavenie v aplikácii
Otáčanie vpravo Nastavenie v aplikácii

INŠTALÁCIA BATÉRIE / RESET / ŠKÁROVANIE

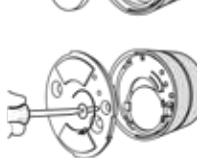
Odskrutkujte skrutku



Vložte batériu CR2032



Nainštalujte späť kryt



Pre reset zariadenia podržte tlačidlo RESET min. 6 sekúnd.
LED dióda začne potom blikat.

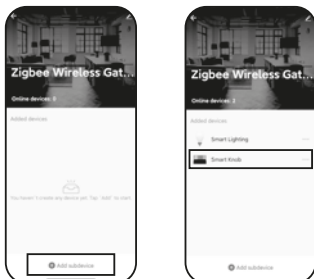


STIAHNUTIE APLIKÁCIE

Stiahnite si aplikáciu pomocou QR kódu
Pre pripojenie zariadenia je potrebné mať múdru bránu



PRIDANIE ZARIADENIA



REŽIM DIAĽKOVÉHO OVLÁDAČA



ZMENA REŽIMU



Pri prvom pridaní šikovného svetla MUSÍTE stlačiť tlačidlo pre aktiváciu pamäte

POPIS OVLÁDANIA V REŽIME DIAĽKOVÉHO OVLÁDANIA



ON/OFF
Jedno stlačenie



Otáčanie
Strmievanie



Stlačenie a otáčanie
Nastavenie teploty farby



Dlhé stlačenie >3s
Nastavenie farby

Poznámka: Vyššie uvedené funkcie sa môžu líšiť v závislosti od modelu inteligentnej žiarovky

REŽIM SCÉNY



BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

UPOZORNENIE: Uchovávajte mimo dosahu detí. Tento výrobok obsahuje malé súčiastky, ktoré môžu spôsobiť udusenie alebo zranenie pri požití.

VAROVANIE: Každá batéria má predpoklad na únik škodlivých chemikálií, ktoré môžu poškodiť pokožku, odev alebo priestor kde je batéria uložená. Aby ste predišli riziku zranenia, nedovoľte aby akákoľvek látka z batérie prišla do kontaktu s očami alebo pokožkou. Každá batéria môže prasknúť či dokonca explodovať pokiaľ je vystavená ohňu alebo iným formám nadmerného tepla. Počas manipulácie s batériami buďte opatrní. Pre zníženie rizika či zranenie spôsobené nesprávnym zaobchádzaním s batériami vykonajte nasledujúce opatrenia:

- Nepoužívajte rôzne značky a typy batérií v rovnakom zariadení
- Pri výmene batérií vždy vymeňte všetky batérie v zariadení
- Nepoužívajte dobijacie alebo opakovane použiteľné batérie.
- Nedovoľte deťom inštalovať batérie bez dohľadu.

- Dodržujte pokyny výrobcu batérie pre správnu manipuláciu a likvidáciu batérie.

UPOZORNENIE: Výrobok a batérie by mali byť likvidované v recyklačnom centre. Nevyhadzujte s bežným odpadom z domácnosti.

UPOZORNENIE: Pre zaistenie bezpečného používania výrobku je nutné v mieste inštalácie príviesť vodiče podľa platných predpisov. Inštalácia musí byť vykonaná iba osobou so zodpovedajúcou certifikáciou v odbore elektro. Pri montáži alebo pri zistení závady, musí byť vždy odpojený prívodný kábel zo zásuvky (v prípade priameho zapojenia je nutné vyprnúť príslušný istič). Nesprávna inštalácia môže viesť k poškodeniu výrobku a zraneniu.

UPOZORNENIE: Nevynúšajte demontáž výrobku, možnosť úrazu elektrickým prúdom.

UPOZORNENIE: Používajte iba originálny napájací adaptér dodaný s výrobkom. Neuvoľzajte zariadenie do prevádzky, pokiaľ prívodný kábel vykazuje známky poškodenia. UPOZORNENIE: Postupujte podľa pokynov v priloženom manuáli.

ÚDRŽBA

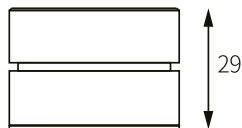
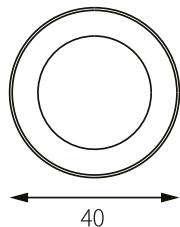
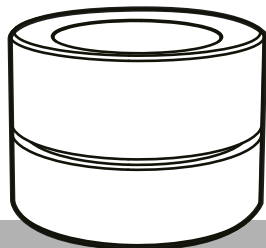
Chrňte zariadenie pred kontamináciou a znečistením. Prístroj utrite mäkkou handričkou, nepoužívajte drsný alebo hrubozrnný materiál.

NEPOUÍVAJTE rozpúšťadlá alebo iné agresívne čističe či chemikálie.

Na tento výrobok bolo vydané Prehlásenie o zhode, viac informácií nájdete na www.immax.sk
Ak máte otázku alebo potrebujete poradiť, kontaktujte nás na podpora@immaxneo.cz



Výrobca a dovozca:
IMMAX, Pohoří 703, 742 85 Vřesina, EU | www.immax.cz
Navrhnuté v Českej republike, vyrobené v Číne



TECHNICAL SPECIFICATIONS

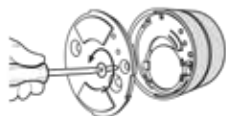
Protocol: ZigBee 3.0
Frequency: 2400MHz~2483.5MHz
Maximum RF output power: ZigBee:10dBm - max 19dBm
Wireless range: 25 m open area
Battery: 1x CR 2032 3V (not included)
Battery life: 1 year general use
Operating temperature: -10 °C až 45 °C.
Operating humidity: < 80%
Ingress Protection: IP20

QUICK GUIDE

Remote control mode	
Single Press	On/Off
Long Press >3s	Set color
Rotate	Dimming
Press and Rotate	Set the color temperature
Scene mode	
Single Press	Setting in app
Dual Press	Setting in app
Long Press	Setting in app
Rotate to left	Setting in app
Rotate to right	Setting in app

INSTALL THE BATTERY / RESET / PAIRING

Remove the screw



Install the CR2032 battery



Install the cover



Hold "RESET" to 6s, LED will start flashing.

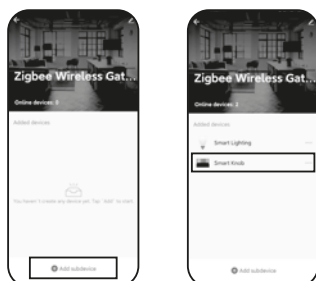


APPLICATION DOWNLOAD

Download the app using the QR code.
Gateway is required to connect device.



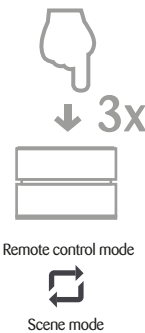
ADD DEVICE



REMOTE CONTROL MODE



MODE SWAP



First time to add smart light MUST press the button to activate memory.

CONTROL DESCRIPTION UNDER REMOTE MODE



ON/OFF
Single Press



Rotate
Dimming



Press and Rotate
Set the color temperature



Long Press >3s
Set color

Note: The above functions may be different depending on the model of the smart bulb

SCENE MODE



SAFETY INFORMATION

CAUTION: Keep out of reach of children. This product contains small parts, which may cause suffocation or injury if swallowed.

WARNING: Every battery has the potential to leak harmful chemicals that can damage skin, clothing or area where the battery is stored. To avoid the risk of injury, do not allow any substance from the battery to come into contact with the eyes or skin. Every battery may burst or even explode if exposed to fire or other forms of excessive heat. Take care when handling the batteries. To reduce the risk of injury from mishandling the batteries, take the following precautions:

- Do not use different brands and types of batteries in the same device
- When replacing the batteries, always replace all the batteries in the device
- Do not use rechargeable or reusable batteries.
- Do not allow children to insert batteries without supervision.
- Follow the battery manufacturer's instructions for proper battery handling and disposal.

CAUTION: The product and batteries should be disposed of at a recycling centre. Do not dispose of them with normal household waste.

CAUTION: To ensure safe use of the product, wires must be brought at the installation site according to valid regulations. The installation must only be carried out by an individual with the appropriate certification in the field of electronics. During installation or when a fault is detected, the power cable must always be disconnected from the socket (in the case of direct connection, the relevant circuit breaker must be switched off). Improper installation can damage the product and cause injury.

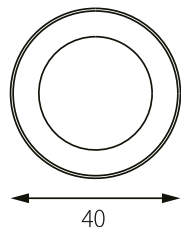
CAUTION: Do not disassemble the product, electric shock may occur.

CAUTION: Use only the original power adapter provided with the product. Do not operate the device if the power cord shows signs of damage. CAUTION: Follow the instructions in the enclosed manual.

MAINTENANCE

Protect the device from contamination and soiling. Wipe the device with a soft cloth, do not use rough or coarse materials. DO NOT USE solvents or other aggressive cleaners or chemicals.

A Declaration of Conformity has been issued for this product. More information can be found at www.immax.eu
If you have any questions or need advice, please contact us at support@immax.eu



TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Protokoll: ZigBee 3.0
Frequenz: 2400 MHz ~ 2483,5 MHz
Maximale HF-Ausgangsleistung: ZigBee: 10 dBm – max. 19 dBm
Funkreichweite: 25 m im offenen Bereich
Batterie: 1x CR 2032 3V (nicht im Lieferumfang enthalten)
Batterielebensdauer: 1 Jahr für den allgemeinen Gebrauch
Betriebstemperatur: -10 °C bis 45 °C
Betriebsfeuchtigkeit: < 80 %
Schutzart: IP20

KURZANLEITUNG

Fernbedienungsmodus
Einmaliges Drücken Ein/Aus
Langes Drücken > 3 Sek. Farbe einstellen
Dimmen Drehen
Drücken und drehen. Stellen Sie die Farbtemperatur ein

Szenenmodus
Single-Press Einstellung in der App
Dual-Press Einstellung in der App
Einstellung durch langes Nach links drehen Einstellung in der App
Nach rechts drehen Einstellung in der App

INSTALLIEREN SIE DEN AKKU / ZURÜCKSETZEN / KOPPELN

Entfernen Sie die Schraube



Installieren Sie die CR2032-Batterie



Bringen Sie die Abdeckung an



Halten Sie „RESET“ 6 Sekunden lang gedrückt, die LED beginnt zu blinken

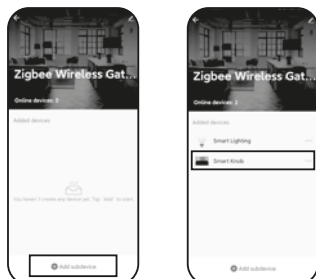


ANWENDUNGS-DOWNLOAD

Laden Sie die App mit dem QR-Code herunter.
Zum Verbinden des Geräts ist ein Gateway erforderlich.



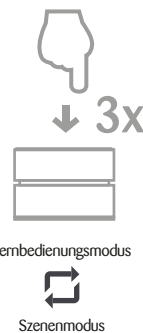
GERÄT HINZUFÜGEN



FERNBEDIENUNGSMODUS



MODUSWECHSEL



Beim ersten Hinzufügen von Smart Light MUSS die Taste gedrückt werden, um den Speicher zu aktivieren

BESCHREIBUNG DER STEUERUNG IM REMOTE-MODUS



ON/OFF
Einzelpresse



Drehen
Dimmen



Drücken und Drehen
Stellen Sie die Farbtemperatur ein



Langes Drücken > 3 Sekunden
Farbe einstellen

Hinweis: Die oben genannten Funktionen können je nach Modell der Smart-Glühbirne unterschiedlich sein

SCENENMODUS



SICHERHEITSINFORMATION

HINWEIS: Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Dieses Produkt enthält kleine Teile, die beim Verschlucken zu Erstickung oder Verletzungen führen können.

WARNUNG: Bei jeder Batterie besteht die Voraussetzung, der Freisetzung schädlicher Chemikalien, die Haut, Kleidung oder den Raum beschädigen können, in dem sie aufbewahrt wird. Um die Gefahr von Verletzungen zu vermeiden, achten Sie darauf, dass keine Substanz aus der Batterie mit Ihren Augen oder Ihrer Haut in Berührung kommt. Jede Batterie kann platzen oder sogar explodieren, wenn sie Feuer oder anderen Formen übermäßiger Hitze ausgesetzt wird. Seien Sie beim Umgang mit Batterien vorsichtig. Um die Gefahr von Verletzungen durch unsachgemäßen Umgang mit den Batterien zu verringern, ergreifen Sie die folgenden Vorsichtsmaßnahmen:

- Verwenden Sie keine Batterien unterschiedlicher Marken und Typen im selben Gerät
- Ersetzen Sie beim Batteriewechsel immer alle Batterien im Gerät
- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren oder wiederverwendbaren Batterien.
- Erlauben Sie Kindern nicht, Batterien ohne Aufsicht einzulegen.

- Befolgen Sie die Anweisungen des Batterieherstellers zur ordnungsgemäßen Handhabung und Entsorgung der Batterie.
HINWEIS: Das Produkt und die Batterien sollten in einem Recyclingzentrum entsorgt werden. Nicht mit dem üblichen Haushaltsmüll entsorgen.

HINWEIS: Um die sichere Verwendung des Produkts zu gewährleisten, sind die Kabel am Installationsort gemäß den geltenden Vorschriften anzuschließen. Die Installation darf nur von einer Person durchgeführt werden, die über eine entsprechende Zertifizierung für den Elektrobereich verfügt. Bei der Installation oder der Feststellung einer Störung muss das Versorgungskabel immer aus der Steckdose gezogen werden (bei Direktanschluss muss der entsprechende Schutzschalter ausgeschaltet werden). Eine unsachgemäße Installation kann zu Schäden am Produkt und zu Verletzungen führen.

HINWEIS: Nehmen Sie keine Demontage des Produktes vor, es droht die Gefahr eines Stromunfalls.

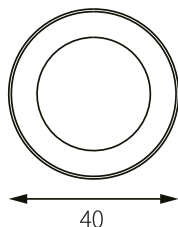
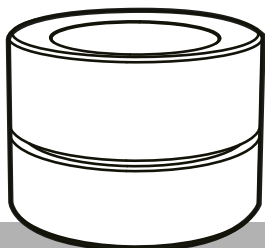
HINWEIS: Verwenden Sie nur den mit dem Produkt mitgelieferten Original-Adapter. Setzen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn das Netzkabel Anzeichen von Schäden aufweist. **HINWEIS:** Befolgen Sie die Anweisungen im beiliegenden Handbuch.

WARTUNG

Schützen Sie das Gerät vor Kontamination und Verunreinigung. Wischen Sie das Gerät mit einem weichen Tuch ab; verwenden Sie kein raues oder grobkörniges Material.

VERWENDEN SIE KEINE Lösungsmittel oder andere aggressive Reinigungsmittel bzw. Chemikalien.

Für dieses Produkt wurde eine Konformitätserklärung ausgestellt, mehr Informationen finden Sie unter www.immaxneo.de. Wenn Sie Fragen haben oder Beratung benötigen, wenden Sie sich bitte an uns.support@immax.eu



SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Protokół: ZigBee 3.0
Częstotliwość: 2400 MHz ~ 2483,5 MHz
Maksymalna moc wyjściowa RF: ZigBee 10dBm - max 19dBm
Zasięg bezprzewodowy: 25 m na otwartej przestrzeni
Bateria: 1x CR 2032 3V (brak w zestawie)
Żywotność baterii: 1 rok ogólnego użytkowania
Temperatura pracy: -10°C do 45°C
Wilgotność robocza: < 80%
Stopień ochrony: IP20

SZYBKA PORADA

Tryb zdalnego sterowania
Pojedyncze naciśnięcie
Długie naciśnięcie > 3 s
Obracać
Naciśnij i obróć
Tryb sceny
Pojedyncza prasa
Podwójna prasa
Długie naciśnięcie
Obróć w lewo
Obróć w prawo

Wł./Wył
Ustaw kolor
Ściemnianie
Ustaw temperaturę barwową

Ustawienie w aplikacji
Ustawienie w aplikacji
Ustawienie w aplikacji
Ustawienie w aplikacji
Ustawienie w aplikacji

ZAINSTALUJ BATERIĘ / RESETUJ / PAROWANIE

Usuń śrubę



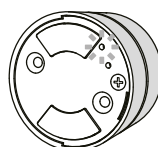
Zainstaluj baterię CR2032



Zainstaluj pokrywę



Przytrzymaj „RESET”
przez 6 sekund, dioda
LED zacznie migać

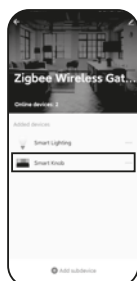


POBIERANIE APLIKACJI

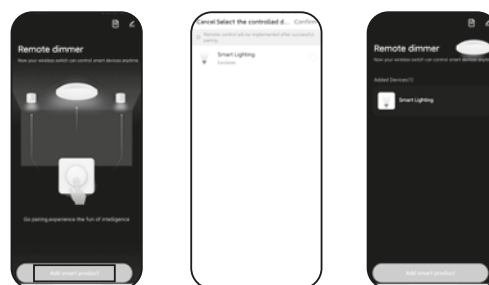
Pobierz aplikację za pomocą kodu QR.
Brama jest wymagana do podłączenia urządzenia



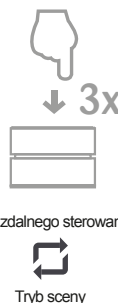
DODAJ URZĄDZENIE



TRYB ZDALNEGO STEROWANIA



ZMIANA TRYBU



Tryb zdalnego sterowania
Tryb sceny



Aby dodać inteligentne światło po raz pierwszy, MUSISZ nacisnąć przycisk, aby aktywować pamięć

OPIS STEROWANIA W TRYBIE ZDALNYM



ON/OFF
Pojedyncza prasa



Obracać się
Ściemnianie

Uwaga: powyższe funkcje mogą się różnić w zależności od modelu inteligentnej żarówki



Naciśnij i obróć
Ustaw temperaturę barwową



Długie naciśnięcie >3s
Ustaw kolor

TRYB SCENY



INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

OSTRZEŻENIE: Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Produkt zawiera małe elementy, które stwarzają ryzyko uduszenia lub urazu w wyniku połknięcia.
OSTRZEŻENIE: Każda bateria stwarza ryzyko wycieku szkodliwych substancji chemicznych, które mogą uszkodzić skórę, odzież lub miejsce, w którym bateria jest przechowywana. Aby zapobiec ryzyku urazu, należy nie dopuścić do kontaktu jakiegokolwiek substancji z baterii z oczami lub skórą. Każda bateria może pęknąć lub nawet wybuchnąć, jeżeli jest narażona na działanie ognia lub innych form nadmiernie wysokiej temperatury. Podczas obchodzenia się z bateriami należy zachować ostrożność. W celu zminimalizowania ryzyka urazu, wynikającego z niepoprawnego obchodzenia się z bateriami, należy stosować następujące środki bezpieczeństwa:
– W jednym urządzeniu nie należy stosować baterii różnych marek lub typów.
– Wymieniając baterie, zawsze należy wymienić wszystkie baterie w urządzeniu.
– Nie należy stosować baterii do ponownego ładowania ani baterii wielokrotnego użytku.
– Nie należy dopuszczać do instalacji baterii przez dzieci bez nadzoru.
– Należy przestrzegać wskazówek producenta baterii dotyczących poprawnego obchodzenia się z bateriami oraz ich utylizacji.
OSTRZEŻENIE: Produkt oraz baterie należy oddać do punktu selektywnej zbiórki. Nie wyrzucać do zwykłego kosza na śmieci.
OSTRZEŻENIE: Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie produktu, do miejsca instalacji należy doprowadzić przewody zgodne z obowiązującymi przepisami. Instalacja musi zostać wykonana przez osobę posiadającą odpowiednie certyfikaty w obszarze elektroniki. Podczas instalacji lub sprawdzania przyczyny awarii zawsze należy wyciągnąć przewód zasilający z gniazdka (w razie podłączenia bezpośredniego należy wyłączyć odpowiedni bezpiecznik). Niepoprawna instalacja może prowadzić do uszkodzenia produktu oraz do urazu.
OSTRZEŻENIE: Nie należy wykonywać demontażu produktu, ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
OSTRZEŻENIE: Należy korzystać wyłącznie z oryginalnego zasilacza dołączanego do produktu. Jeżeli przewód zasilający nosi ślady uszkodzenia, nie należy uruchamiać urządzenia. **OSTRZEŻENIE:** Należy postępować zgodnie ze wskazówkami zawartymi w dołączonej instrukcji.

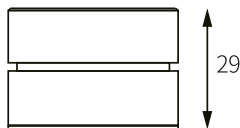
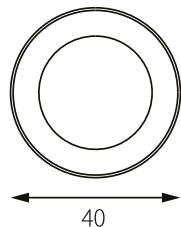
KONSERWACJA

Chronić urządzenie przed zanieczyszczeniem i zabrudzeniem. Urządzenie czyścić miękką szmatką, nie używać szorstkich lub gruboziarnistych materiałów.
NIE STOSOWAĆ rozpuszczalników ani innych środków czyszczących i chemicznych o agresywnym działaniu.

Dla tego produktu wydano deklarację zgodności, więcej informacji na stronie www.immaxneo.pl
Jeśli masz jakiegokolwiek pytania lub potrzebujesz porady, skontaktuj się z nami pod adresem support@immax.eu



Producent i importer:
IMMAX, Pohorí 703, 742 85 Vřesina, UE | www.immax.cz
Zaprojektowany w Czechach, wyprodukowany w Chinach



MŰSZAKI ADATOK

Protokoll: ZigBee 3.0
Frekvencia: 2400MHz ~ 2483,5MHz
Maximális RF kimeneti teljesítmény: ZigBee
10 dBm - max 19 dBm
Vezeték nélküli hatótáv: 25 m nyílt terület
Elem: 1x CR 2032 3V (nem tartozék)
Az akkumulátor élettartama: 1 év általános használat
Üzemi hőmérséklet: -10 °C az 45 °C
Üzemi páratartalom: < 80%
Behatolás elleni védelem: IP20

GYORS ÚTMUTATÓ

Távírányító mód
Egyszeri megnyomás
Hosszan nyomva >3s
Forog
Nyomja meg és forgassa el

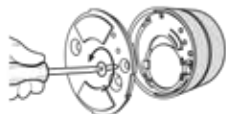
Be/Ki
Szín beállítás
Sötétítés
Állítsa be
a színhőmérsékletet

Jelenet mód
Egyszeri megnyomás
Kettős nyomás
Hosszan nyomja meg
Forgatás balra
Forgatás jobbra

Beállítás az APP-ban
Beállítás az APP-ban
Beállítás az APP-ban
Beállítás az APP-ban
Beállítás az APP-ban

HELYEZZE BE AZ AKKUMULÁTORT / RESET / PÁROSÍTÁS

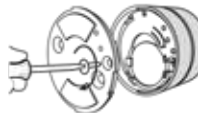
Távolítsa el a csavart



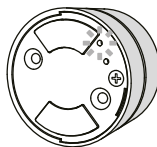
Helyezze be a CR2032 elemet



Szerelje fel a fedelet



Tartsa a „RESET” gombot
6 másodpercig, a LED villogni
kezd

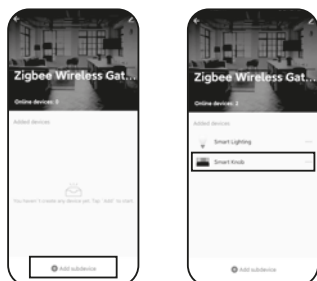


ALKALMAZÁS LETÖLTÉSE

Töltse le az alkalmazást a QR-kód segítségével.
Ajtáró szükséges az eszköz csatlakoztatásához.



ESZKÖZ HOZZÁADÁSA



TÁVIRÁNYÍTÓ MÓD



ÜZEMMÓD CSERE



! Az intelligens lámpa első hozzáadásához KELL megnyomni a gombot a memória aktiválásához

VEZÉRLÉS LEÍRÁSA TÁVOLI MÓDBAN



ON/OFF
Egyszeri megnyomás



Forog
Sötétítés



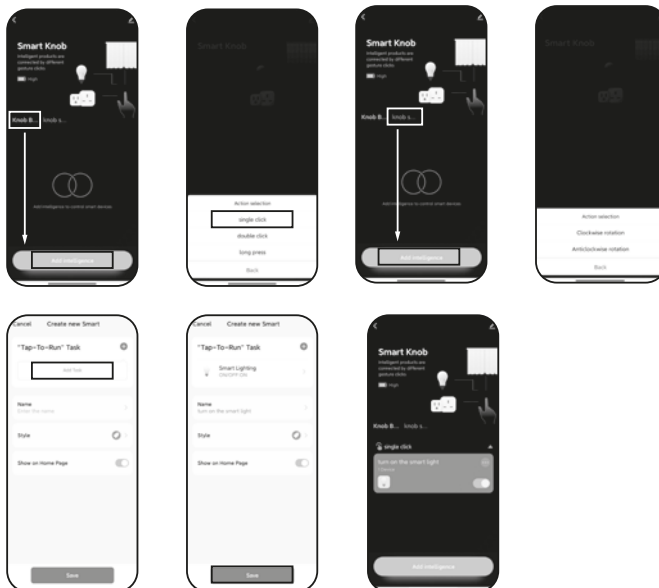
Nyomja meg és forgassa el
Állítsa be a színhőmérsékletet



Hosszan nyomva >3s
Állítsa be a szint

Megjegyzés: A fenti funkciók az intelligens izzó típusától függően eltérőek lehetnek

JELENET MÓD



BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓ

FIGYELMEZTETÉS! A terméket gyerekektől elzárt helyen tárolja. A termékben apró alkatrészek találhatók, amelyek lenyelés esetén fulladást vagy más sérülést okozhatnak.

VESZÉLY! Az elemek olyan vegyi anyagokat tartalmaznak, amelyek kiszivárgás esetén személyi sérülést vagy anyagi károkat okozhatnak (bőrsérülés, ruha színelváltozása, elemtartó sérülése stb.). A személyi sérülések elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy az elemből kiszivárgott anyag ne kerüljön a bőrére vagy a szemébe. A magas hőnek vagy tűz hatásának kitétt elem megrepedhet vagy akár fel is robbanhat. Az elemekkel bánnijon óvatosan és körültekintő módon. Az elemek okozta balesetek és sérülések elkerülése érdekében, a következőket tartsa be:

- ne használjon együtt különböző típusú és márkájú elemeket;
- elemcsere esetén mindegyik elemet cserélje ki;
- a nem tölthető elemeket ne próbálja meg feltölteni;
- ne engedje, hogy gyerekek felügyelet nélkül elemeket cseréljenek a termékben;
- tartsa be az elem megfelelő kezelésére és megsemmisítésére vonatkozó előírásokat.

FIGYELMEZTETÉS! A terméket és az elemeket az életpciklusuk végén adja le újrahasznosításra. A terméket és elemeket a háztartási hulladékok közé kidobni tilos.

FIGYELMEZTETÉS! Amennyiben a terméket elektromos hálózatról kell üzemeltetni, akkor azt csak szabványos aljzathoz csatlakoztassa. Az elektromos rendszeren szerelési munkát csak villanyszerelő szakember végezhet. A termék telepítése vagy szerelése előtt a terméket le kell választani a tápfeszültségről (ki kell húzni az elektromos aljzatról, vagy fix bekötés esetén le kell kapcsolni az adott kismegszakítót). A nem megfelelő telepítés személyi sérülést és anyagi károkat okozhat.

FIGYELMEZTETÉS! A terméket ne szerelje szét, áramütés érheti.

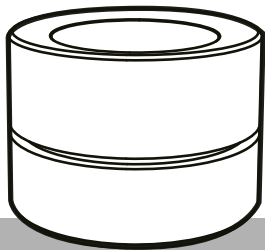
FIGYELMEZTETÉS! Csak eredeti, a termékhez mellékelt hálózati adaptert használjon. Ha a tápvezeték sérült, akkor a terméket ne használja. **FIGYELMEZTETÉS!** Tartsa be a mellékelt útmutatóban leírtakat.

KARBANTARTÁS

A terméket óvja a szennyeződésektől és folyadékoktól. A készüléket puha ruhával törölje meg, durva és karcoló anyagokat ne használjon a tisztításhoz.

A tisztításhoz nem szabad agresszív vegyi anyagokat vagy oldószereket használni.

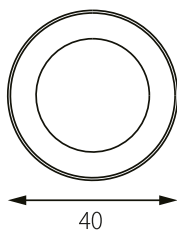
A termék Megfelelőségi nyilatkozattal rendelkezik, további információt a www.immax.hu weboldalon talál. Ha bármilyen kérdése van, vagy tanácsra van szüksége, kérjük, lépjen kapcsolatba velünk a következő címen support@immax.eu



RO

zigbee Bluetooth

V1.3A



SPECIFICAȚII TE NICE

Protocol: ig ee 3.0
Frecvență: 2400M z 2483.5M z
Puterea maximă de ieșire RF: ig ee: 0d m - max d m
Raza de acțiune wireless: 25m vizibilitate directă, 8m în zona construită
aterie: x CR 2032 3V (nu este inclusă) Durata de viață a bateriei an în condiții normale de utilizare Temperatura de funcționare: - 0 C până la 45 C.
Umiditate de funcționare: 80 .
IP20

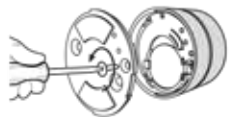
G ID SCURT

Mod telecomandă O singură apăsare Apăsare lungă 3s Rotire Apăsăți și rotiți

Pornit Oprit Setarea culorii de atenuare Setarea temperaturii de culoare

INSTA AREA ATERIEI xRESET VAPORI ARE

Deșurubați șurubul



Introduceți bateria CR2032



Reinstalați capacul



Pentru a reseta dispozitivul, țineți apăsat butonul RESET timp de cel puțin secunde. ED-ul va clipi apoi.

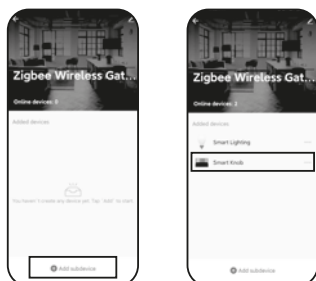


DESCĂRCAȚI AP ICAȚIA

Descărcați aplicația utilizând codul R
Este necesară o poartă inteligentă pentru a vă conecta dispozitivul



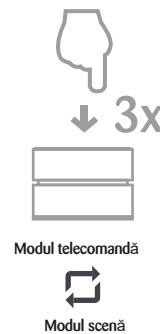
ADĂUGAREA UNUI DISPO ITIV



MODU TE ECOMANDĂ

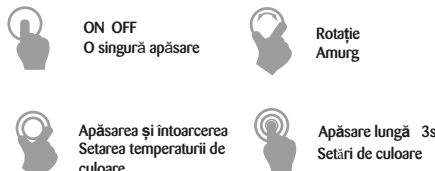


SC IM ARE DE MOD



Prima dată când adăugați o lampă inteligentă TRE UIE să apăsați butonul pentru a activa memoria.

DESCRIEREA COMEN II ÎN MODU TE ECOMANDĂ



Notă: Caracteristicile de mai sus pot varia în funcție de modelul de bec inteligent.

MODU SCENE



INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA

AVERTISMENT: A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Acest produs conține piese mici care pot provoca sufocare sau vătămări în caz de înghițire.

AVERTISMENT: Fiecare baterie are potențialul de a scurge substanțe chimice dăunătoare care pot afecta pielea, hainele sau zona în care este depozitată bateria. Pentru a evita riscul de rănire, nu permiteți ca nicio substanță din baterie să intre în contact cu ochii sau pielea. Orice baterie se poate rupe sau chiar exploda dacă este expusă la foc sau la alte forme de căldură excesivă. Aveți grijă când manipulați bateriile. Pentru a reduce riscul sau rănirea cauzată de manipularea necorespunzătoare a bateriilor, luați următoarele măsuri de precauție:

- Nu utilizați mărci și tipuri diferite de baterii în același dispozitiv - Întotdeauna înlocuiți toate bateriile din dispozitiv atunci când înlocuiți bateriile - Nu utilizați baterii reincărcabile sau reutilizabile.
- Nu permiteți copiilor să instaleze bateriile fără supraveghere.
- Urmați instrucțiunile producătorului bateriei pentru manipularea și eliminarea corectă a bateriei. NOTĂ: Produsul și bateriile trebuie eliminate la un centru de reciclare. Nu le aruncați împreună cu deșeurile menajere obișnuite.

AVERTISMENT: Pentru a asigura utilizarea în siguranță a produsului, cablajul trebuie să fie adus la punctul de instalare în conformitate cu codurile aplicabile. Instalarea trebuie efectuată numai de către o persoană cu certificare electrică corespunzătoare. În timpul instalării sau atunci când se detectează o defecțiune, cablul de alimentare trebuie întotdeauna deconectat de la priză (în cazul conectării directe, întrerupătorul de circuit relevant trebuie să fie oprit). Instalarea necorespunzătoare poate duce la deteriorarea produsului și la vătămări.

AVERTISMENT: Nu dezamblați produsul, posibilitate de șoc electric.

AVERTISMENT: Utilizați numai adaptorul de alimentare original furnizat cu produsul. Nu utilizați aparatul dacă cablul de alimentare prezintă semne de deteriorare. **AVERTISMENT:** Urmați instrucțiunile din manualul atașat.

MENTENANȚĂ

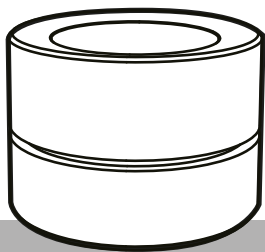
Protejați echipamentul de contaminare și poluare. Ștergeți aparatul cu o cârpă moale, nu folosiți materiale aspre sau grosiere.

Nu utilizați solvenți sau alți agenți de curățare sau substanțe chimice agresive.

O declarație de conformitate a fost emisă pentru acest produs, mai multe informații pot fi găsite la www.immax.cz. Dacă aveți întrebări sau aveți nevoie de consiliere, vă rugăm să ne contactați la podpora@immaxneo.cz



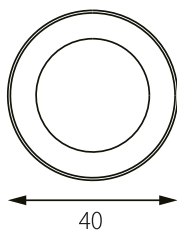
Producător și importator:
IMMAX, Pohoří 703, 742 85 Vřesina, EU | www.immax.cz
Proiectat în Republica Cehă, fabricat în China.



BG

zigbee Bluetooth

V1.3A



29

40

ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

Протокол: ZigBee 3.0
Честота: 2400 MHz ~ 2483,5 MHz
Максимална RF изходна мощност: ZigBee: 10dBm
- max 19dBm
Безжичен обхват: 25 м пряка видимост, 8 м в застроена зона
Батерия: 1x CR 2032 3V (не е включена в комплекта) Живот на батерията 1 година при нормална употреба Работна температура: -10°C до 45°C.
Работна влажност: < 80%
IP20

СТРУКТУРНО РЪКОВОДСТВО

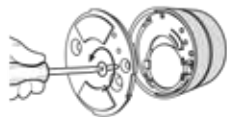
Режим на дистанционно управление

Режим на дистанционно управление
Едно натискане
Дълго натискане >3s
Завъртане
Натиснете и завъртете

Включване/
изключване
Настройка на цвета
на затымнението
Настройка на
цветната
температура

ИНСТАЛИРАНЕ НА БАТЕРИЯ / xRESET / ПАРА

Отвийте винта



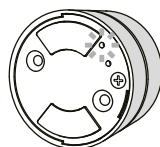
Поставете батерия CR2032



Поставете отново капака



За да нулирате устройството, задръжте бутона RESET за поне 6 секунди. След това светодиодът ще започне да мига.

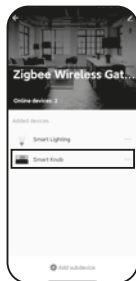
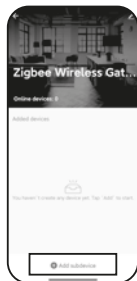


ИЗТЕГЛЯНЕ НА ПРИЛОЖЕНИЕТО

Изтеглете приложението, като използвате QR кода
За свързване на устройството е необходим смарт шлюз



ДОБАВЯНЕ НА УСТРОЙСТВО



РЕЖИМ НА ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ



При първото добавяне на интелигентна светлина ТРЯБА да натиснете бутона, за да активирате паметта.

ОПИСАНИЕ НА УПРАВЛЕНИЕТО В РЕЖИМ НА ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ



ON/OFF
Едно натискане



Завъртане
Сумрак



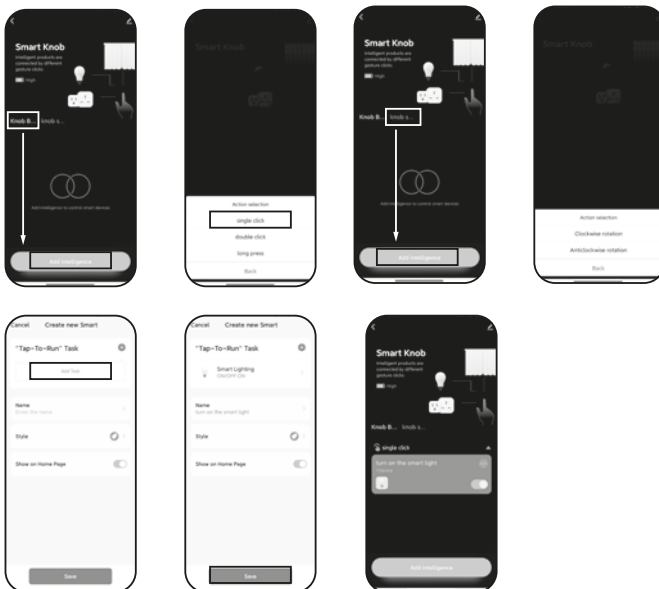
Натискане и завъртане
Настройка на цветната температура



Дълго натискане >3s
Настройки на цветовете

Забележка: Горепосочените функции могат да се различават в зависимост от модела на смарт крушката.

РЕЖИМ НА СЦЕНА



ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Съхранявайте на място, недостъпно за деца. Този продукт съдържа малки части, които могат да причинят задушаване или нараняване при поглъщане.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Всяка батерия има потенциал да изпуска вредни химикали, които могат да увредят кожата, облеклото или мястото, където се съхранява батерията. За да избегнете риска от нараняване, не позволявайте на вещества от батерията да влязат в контакт с очите или кожата ви. Всяка батерия може да се спуска или дори да експлодира, ако бъде изложена на огън или други форми на прекомерна топлина. Бъдете внимателни при работа с батерии. За да намалите риска или нараняванията, причинени от неправилно боравене с батерии, вземете следните предпазни мерки:

- Не използвайте различни марки и типове батерии в едно и също устройство - Винаги сменяйте всички батерии в устройството при подмяна на батериите
- Не използвайте батерии за многократно зареждане или за многократна употреба.
- Не позволявайте на деца да инсталират батерии без надзор.
- Спазвайте инструкциите на производителя на батериите за правилно боравене с тях и изхвърляне.

ЗАБЕЛЕЖКА: Продуктът и батериите трябва да се изхвърлят в център за рециклиране. Не ги изхвърляйте заедно с обикновените битови отпадъци.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: За да се осигури безопасното използване на продукта, окабеляването трябва да бъде доведено до мястото на инсталиране в съответствие с приложимите норми. Монтажът трябва да се извършва само от лице със съответното електротехническо удостоверение. По време на монтажа или при откриване на повреда захранващият кабел винаги трябва да се изключва от контакта (в случай на директно свързване съответният прекъсвач трябва да се изключи).

Неправилният монтаж може да доведе до повреда на продукта и нараняване.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не разглобявайте продукта, възможност за токов удар.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Използвайте само оригиналния захранващ адаптер, доставен с продукта. Не използвайте устройството, ако захранващият кабел показва признаци на повреда.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Следвайте инструкциите в приложеното ръководство.

ПОДДЪРЖАНЕ

Предпазвайте устройството от замърсяване и замърсяване. Не използвайте груб или едрозърнест материал.

НЕ използвайте разтворители или други агресивни почистващи препарати или химикали. За този продукт е издаден информационен лист за безопасност на продукта, за повече информация посетете www.immax.cz

Ако имате някакви въпроси или се нуждаете от съвет, моля, свържете се с нас на адрес rodfo@immaxneo.cz



Производител и вносител:
IMMAX, Pohodí 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Произведено в Европейската република, произведено в ЕС

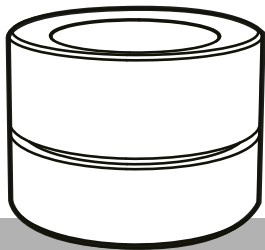
ПРОМЯНА НА РЕЖИМА



Режим на дистанционно управление



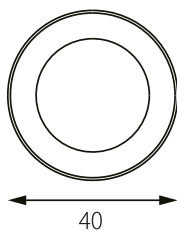
Режим на сцената



DA

zigbee Bluetooth

V1.3A



TEKNISK SPECIFIKATION

Protokol: ZigBee 3.0
Frekvens: 2400MHz~2483.5MHz
Maksimal RF-udgangseffekt: ZigBee: 10 dBm
- maks. 19 dBm
Trådløs rækkevidde: 25 m direkte synlighed,
8 m i bebygget område
Batteri: 1x CR 2032 3V (medfølger ikke)
Batterilevetid 1 år ved normal brug
Driftstemperatur: -10°C til 45°C.
Luftfugtighed under drift: < 80%
IP20

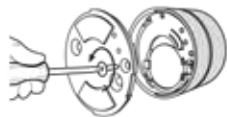
KORT GUIDE

Fjernbetjeningstilstand
Et tryk
Langt tryk >3s
Rotation
Tryk og drej

Tændt/slukket
Indstilling af
dæmpningsfarve
Indstilling af
farvetemperatur

BATTERIINSTALLATION / xRESET / DAMPNING

Skrue skruen ud



Indsæt CR2032-batteri



Genmonter dækslet



For at nulstille enheden skal du holde RESET-knappen nede i mindst 6 sekunder. LED'en vil derefter blinke.

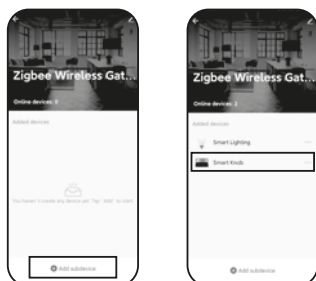


DOWNLOAD ANSØGNING

Download appen ved hjælp af QR-koden
En smart gateway er påkrævet for at forbinde din enhed



TILFØJELSE AF EN ENHED



FJERNBETJENINGSTILSTAND

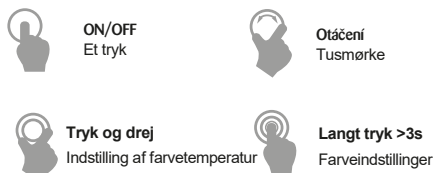


MODE CHANGE



! Første gang du tilføjer et smartlys, SKAL du trykke på knappen for at aktivere hukommelsen.

BESKRIVELSE AF BETJENING I FJERNBETJENINGSTILSTAND



Bemærk: Ovenstående funktioner kan variere afhængigt af smartpærens model.

SCENE MODE



SIKKERHEDSOPLYSNINGER

ADVARSEL: Opbevares utilgængeligt for børn. Dette produkt indeholder små dele, som kan forårsage kvælning eller personskade ved indtagelse.

ADVARSEL: Hvert batteri kan lække skadelige kemikalier, der kan beskadige hud, tøj eller det område, hvor batteriet opbevares. For at undgå risikoen for skader må du ikke lade noget stof fra batteriet komme i kontakt med dine øjne eller din hud. Ethvert batteri kan bryde eller endda eksplodere, hvis det udsættes for ild eller andre former for overdreven varme. Vær forsigtig, når du håndterer batterier. For at reducere risikoen for skader forårsaget af forkert håndtering af batterier skal du tage følgende forholdsregler:

- Brug ikke forskellige mærker og typer af batterier i den samme enhed - Udskift altid alle batterier i enheden, når du udskifter batterier - Brug ikke genopladelige eller genanvendelige batterier.
- Lad ikke børn installere batterier uden opsyn.
- Følg batteriproducentens anvisninger for korrekt håndtering og bortskaffelse af batterier.

BEMÆRK: Produktet og batterierne skal bortskaffes på en genbrugsstation. Må ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald.

ADVARSEL: For at sikre sikker brug af produktet skal ledningerne føres frem til installationsstedet i overensstemmelse med gældende regler. Installationen må kun udføres af en person med passende el-certificering. Under installationen, eller når der opbygges en fejl, skal forsyningskablet altid tages ud af stikkontakten (i tilfælde af direkte tilslutning skal den relevante strømafbryder slukkes). Forkert installation kan føre til produktskader og personskader.

ADVARSEL: Skil ikke produktet ad, risiko for elektrisk stød.

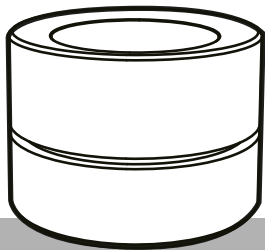
ADVARSEL: Brug kun den originale strømadapter, der følger med produktet. Brug ikke enheden, hvis netledningen viser tegn på skade. **ADVARSEL:** Følg instruktionerne i den medfølgende manual.

VEDLIGEHOOLDELSE

Beskyt enheden mod kontaminering og forurening. Brug ikke groft eller grovkornet materiale. Brug IKKE opløsningsmidler eller andre aggressive rengøringsmidler eller kemikalier. Dette produkt har fået udstedt et produktsikkerhedsdatablad, for mere information besøg venligst www.immax.cz. Hvis du har spørgsmål eller brug for rådgivning, bedes du kontakte os på podpora@immaxneo.cz.



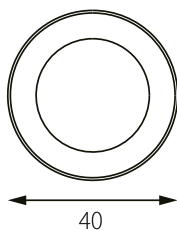
Producent og importør:
IMMAX, Pohorí 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Designet i Tjekkiet, fremstillet i Kina



NL

zigbee Bluetooth

V1.3A



TECHNISCHE SPECIFICATIE

Protocol: ZigBee 3.0
Frequentie: 2400MHz~2483.5MHz
Maximaal RF-uitgangsvermogen: ZigBee: 10dBm
- max 19dBm
Draadloos bereik: 25m direct zicht, 8m in bebouwde omgeving
Batterij: 1x CR 2032 3V (niet meegeleverd)
Levensduur batterij: 1 jaar bij normaal gebruik
Bedrijfstemperatuur: -10°C tot 45°C.
Luchtvochtigheid: < 80%
IP20

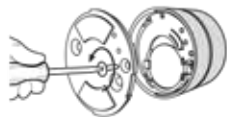
KORTE HANDLEIDING

Afstandsbedieningsmodus
Eén keer drukken
Lang indrukken >3s
Rotatie
Indrukken en draaien

Aan/Uit
Kleur dimmen
Instelling
Kleurtemperatuur

BATTERIJ INSTALLATIE / xRESET / STOOMEN

Draai de schroef los



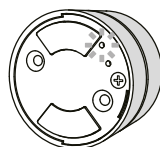
Plaats CR2032-batterij



Plaats de afdekking terug



Om het apparaat te resetten, houdt u de RESET-knop minstens 6 seconden ingedrukt. De LED knippert dan.

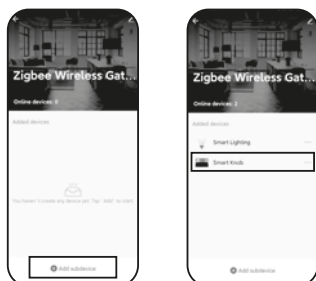


DE APP DOWNLOADEN

Download de app met behulp van de QR-code
Een smart gateway is nodig om je apparaat aan te sluiten



APPARATUUR TOEVOEGEN



MODUS AFSTANDSBEDIENING



MODE WIJZIGEN



Modus voor afstandsbediening
Scène-modus



De eerste keer dat u een slim licht toevoegt, MOET u op de knop drukken om het geheugen te activeren.

BESCHRIJVING VAN BEDIENING IN AFSTANDBEDIENINGSMODUS



ON/OFF
Een pers



Rotatie
Schemering



Drukken en draaien
Instelling kleurtemperatuur



Lang indrukken >3s
Kleurinstellingen

Opmerking: De bovenstaande functies kunnen variëren afhankelijk van het model van de slimme lamp.

SCÈNE MODE



VEILIGHEIDSINFORMATIE

WAARSCHUWING: Buiten bereik van kinderen houden. Dit product bevat kleine onderdelen die bij inslikken verstikking of letsel kunnen veroorzaken.

WAARSCHUWING: Elke batterij kan schadelijke chemicaliën lekken die huid, kleding of de plaats waar de batterij wordt bewaard, kunnen beschadigen. Om het risico op letsel te voorkomen, mag geen enkele stof uit de batterij in contact komen met uw ogen of huid. Elke batterij kan scheuren of zelfs exploderen als deze wordt blootgesteld aan vuur of andere vormen van overmatige hitte. Wees voorzichtig bij het hanteren van batterijen. Neem de volgende voorzorgsmaatregelen om het risico op letsel door onjuist gebruik van batterijen te verkleinen:

- Gebruik geen batterijen van verschillende merken en types in hetzelfde apparaat - Vervang altijd alle batterijen in het apparaat wanneer u batterijen vervangt - Gebruik geen oplaadbare of herbruikbare batterijen.

- Laat kinderen niet zonder toezicht batterijen plaatsen.

- Volg de instructies van de batterijfabrikant voor de juiste behandeling en verwijdering van batterijen.

OPMERKING: Het product en de batterijen moeten worden ingeleverd bij een recyclingcentrum. Gooi ze niet bij het normale huishoudelijke afval.

WAARSCHUWING: Voor een veilig gebruik van het product moet de bedrading naar het installatiepunt worden gebracht in overeenstemming met de geldende voorschriften. De installatie mag alleen worden uitgevoerd door een persoon met de juiste elektrische certificering. Tijdens de installatie of wanneer een storing wordt gedetecteerd, moet de voedingskabel altijd uit het stopcontact worden getrokken (in het geval van directe aansluiting moet de betreffende stroomonderbreker worden uitgeschakeld). Onjuiste installatie kan leiden tot schade aan het product en letsel.

WAARSCHUWING: Demonteer het product niet, kans op elektrische schokken.

WAARSCHUWING: Gebruik alleen de originele voedingsadapter die bij het product is geleverd. Gebruik het apparaat niet als het netsnoer tekenen van beschadiging vertoont. **WAARSCHUWING:** Volg de instructies in de bijgeleverde handleiding.

ONDERHOUD

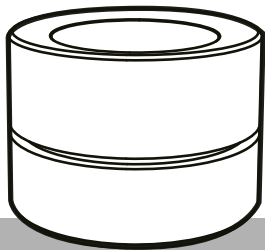
Bescherm het apparaat tegen verontreiniging en vervuiling. *Gebruik geen ruw of grofkorrelig materiaal. GEEN oplosmiddelen of andere agressieve reinigingsmiddelen of chemicaliën gebruiken.

Voor dit product is een productveiligheidsinformatieblad uitgegeven. Ga voor meer informatie naar www.immax.cz

Als u vragen hebt of advies nodig hebt, kunt u contact met ons opnemen via *podpora@immaxneo.cz



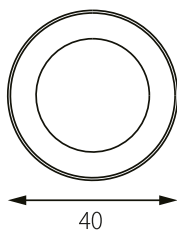
Fabrikant en importeur:
IMMAX, Pohofi 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Ontworpen in Tsjechië, vervaardigd in China



ET

zigbee Bluetooth

V1.3A



TEHNILINE KIRJELDUS

Protokoll: ZigBee 3.0
Sagedus: 2400MHz ~ 2483.5MHz
Maksimaalne RF väljundvõimsus: ZigBee:
10dBm - max 19dBm
Traadita leviala: 25m otsene nähtavus, 8m
hoonestatud alal
Patarei: 1x CR 2032 3V (ei kuulu komplekti)
Patarei eluiga 1 aasta normaalse kasutamise
korral Töötemperatuur: -10°C kuni 45°C.
Tööniiskus: < 80%
IP20

LÜHIKE JUHEND

Kaugjuhtimisrežiim
Üks vajutus
Pikk vajutus >3s
Pööramine
Vajutage ja
pöörake

Sisse/välja
Hämaruse
värvuse
seadistus
Värvitemperatuur
uuri seadistus

BATTERI INSTALLATSIOON / xRESET / aurutamine

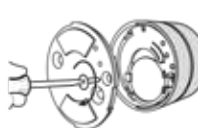
Keerake kruvi lahti



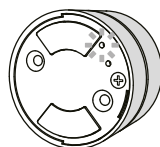
Sisestage CR2032 patarei



Paigaldage kate tagasi



Seadme lähtestamiseks
hoidke nuppu RESET
vähemalt 6 sekundit all.
Seejärel vilgub LED.

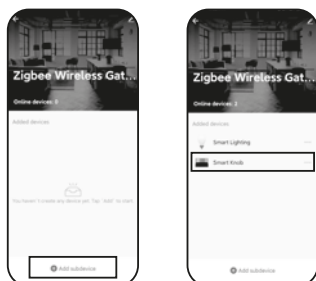


RAKENDUSE ALLALAADIMINE

Lae rakendus alla, kasutades QR-koodi
Seadme ühendamiseks on vaja nutiväravat



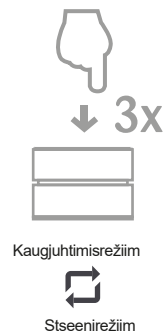
SEADME LISAMINE



KAUGJUHTIMISE REŽIIM



MOODI MUUTUS



Esimesel korral, kui lisate nutivahetust, peate mälu aktiveerimiseks
vajutama nuppu

JUHTIMISE KIRJELDUS KAUGJUHTIMISREŽIIMIS



ON/OFF
Üks press



Rotatsioon
Videvikusära

Märkus: Ülaltoodud funktsioonid
võivad sõltuvalt nutipäri
mudelst erineda.



Vajutamine ja pööramine
Värvitemperatuuri seadistus



Pikk vajutus >3s
Värv seaded

STSEENI REŽIIM



OHUTUSALANE TEAVE

HOIATUS: hoida lastele kättesaamatus kohas. See toode sisaldab väikeseid osi, mis võivad allaneelamisel põhjustada lämbumist või vigastusi.

HOIATUS: Iga aku võib lekkida kahjulikke kemikaale, mis võivad kahjustada nahka, riietust või ala, kus akut hoitakse. Vigastusohu vältimiseks ärge laske ühelgi akust pärit ainel sattuda silmadesse või nahale. Iga aku võib puruneda või isegi plahvata, kui see puutub kokku tule või muu liigse kuumusega. Olge akude käsitsemisel ettevaatlik. Et vähendada patareide ebaõigest käsitsemisest tulenevat vigastuste ohtu, järgige järgmisi ettevaatusabinõusid:

- Ärge kasutage samas seadmes eri marki ja tüüpi patareid - Patareide vahetamisel vahetage alati kõik seadmes olevad patareid välja - Ärge kasutage laetavaid või korduvkasutatavaid patareid.
- Ärge lubage lastel patareisid ilma järelevalveta paigaldada.
- Järgige patareide tootja juhiseid patareide nõuetekohase käitlemise ja kõrvaldamise kohta.

MÄRKUS: Toode ja patareid tuleb hävitada ringlussevõtukeskuses. Ärge visake neid koos tavaliste majapidamisjäätmetega.

HOIATUS: Toode ohutu kasutamise tagamiseks tuleb juhtumist viia paigalduskohale vastavalt kehtivatele eeskirjadele. Paigaldamist tohib teostada ainult vastava elektrialase sertifikaadiga isik. Paigaldamise ajal või rikke avastamisel tuleb toitekaabel alati pistikupesast lahti ühendada (otseühenduse korral tuleb vastav kaitselüliti välja lülitada). Ebaõige paigaldamine võib põhjustada toote kahjustusi ja vigastusi.

HOIATUS: Ärge võtke toodet lahti, elektrilöögi võimalus.

HOIATUS: Kasutage ainult tootega kaasasolevat originaalvooluadapterit. Ärge kasutage seadet, kui toitejuhe näitab kahjustuste märke. HOIATUS: Järgige kaasasoleva kasutusjuhendi juhiseid.

HOOLDUS

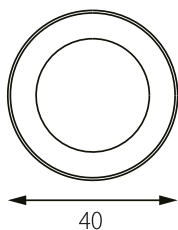
Kaitske seadmeid saastumise ja reostuse eest. Pühkige seadet pehme lapiga, ärge kasutage karedate või jämedate materjali.

ÄRGE kasutage lahusteid või muid agressiivseid puhastusvahendeid või kemikaale.

Selle toote kohta on välja antud vastavusdeklaratsioon, rohkem teavet võib saada www.immax.cz. Kui teil on küsimusi või vajate nõu, võtke meiega ühendust podpora@immaxneo.cz.



Tootja ja importija:
IMMAX, Pohorí 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Projektitud Tšehhi Vabariigis,
toodetud Hiinas.



TEKNINEN ERITELMÄ

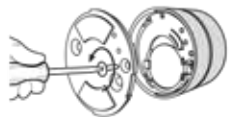
Pöytäkirja: ZigBee 3.0
Taajuus: 2400MHz~2483.5MHz
Suurin RF-lähtöteho: ZigBee: 10dBm - max 19dBm
Langaton kantama: 25m suora näkyvyys, 8m rakennetulla alueella.
Paristo: 1x CR 2032 3V (ei sisälly) Pariston käyttöikä 1 vuosi normaalissa käytössä
Käyttölämpötila: -10°C - 45°C.
Käyttökosteus: < 80 %
IP20

LYHYT OPAS

Kauko-ohjaustila Yksi painallus
Pitkä painallus >3s
Kierro Paina ja käännä
On/Off Himmennysväri en asetus
Vänilämpötilan asetus

AKUN ASENNUS / xRESET / HÖYRYTYMINEN

Kierrä ruuvi irti



Aseta CR2032-paristo



Asenna kansi takaisin paikalleen



Voit nollata laitteen pitämällä RESET-painiketta painettuna vähintään 6 sekunnin ajan. Tämän jälkeen LED vilkkuu.

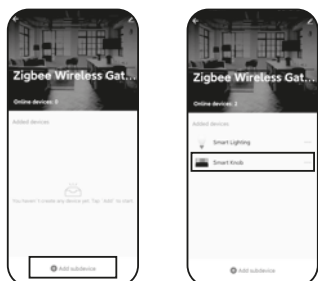


LATAA SOVELLUS

Lataa sovellus QR-koodin avulla
Laitteen yhdistäminen edellyttää älykästä yhdykskäytävää.



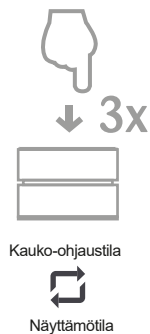
LAITTEEN LISÄÄMINEN



KAUKO-OHJAUSTILA



TILAN VAIHTO



 Kun lisää alyvalon ensimmäistä kertaa, sinun PITÄÄ painaa painiketta muistin aktivoimiseksi.

OHJAUKSEN KUVAUS KAUKO-OHJAUSTILASSA



ON/OFF
Yksi painallus



Muut Hämärä



Painaminen ja pyörittäminen
Vänilämpötilan asetus



Pitkä painallus >3s
Väriasetukset

Huomautus: Edellä mainitut ominaisuudet voivat vaihdella alylampun mallista riippuen.

SCENE MODE



TURVALLISUUSTIEDOT

VAROITUS: Säilytettävä lasten ulottumattomissa. Tämä tuote sisältää pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa tukehtumisen tai loukkaantumisen nieltynä.

VAROITUS: Jokaisesta akusta voi vuotaa haitallisia kemikaaleja, jotka voivat vahingoittaa ihoa, vaatteita tai aluetta, jossa akkuja säilytetään. Välttääkseen loukkaantumisvaaran, älä anna akusta peräisin olevien aineiden joutua kosketuksiin silmien tai ihon kanssa. Mikä tahansa akku voi rikkoutua tai jopa räjähtää, jos se altistuu tuleen tai muuhun liialliseen kuumuuteen. Ole varovainen akkuja käsitellessäsi. Voit vähentää akkujen väärinlaisesta käsittelystä aiheutuvaa loukkaantumisriskiä noudattamalla seuraavia varoitusmerkkejä:

- Älä käytä samassa laitteessa eri merkisiä ja -tyyppisiä paristoja - Vaihda aina kaikki laitteessa olevat paristot, kun vaihdat paristoja - Älä käytä ladattavia tai uudelleenkäytettäviä paristoja.
- Älä anna lasten asentaa paristoja ilman valvontaa.

- Noudata paristojen valmistajan ohjeita paristojen asianmukaisesta käsittelystä ja hävittämisestä.
HUOMAUTUS: Tuote ja paristot tulee hävittää kierrätyskeskuksessa. Älä hävitä normaalin kotitalousjätteen mukana.

VAROITUS: Tuotteen turvallisen käytön varmistamiseksi johdotukset on vietävä asennuskohtaan voimassa olevien määräysten mukaisesti. Asennuksen saa suorittaa vain henkilö, jolla on asianmukainen sähköalan pätevyys. Asennuksen aikana tai vian havaitsemisen yhteydessä syöttökaapeli on aina irrotettava pistorasiasta (suorassa kytkennässä kyseinen katkaisija on kytkettävä pois päältä). Virheellinen asennus voi johtaa tuotteen vaurioitumiseen ja loukkaantumiseen.

VAROITUS: Älä pura tuotetta, sähköiskun mahdollisuus.

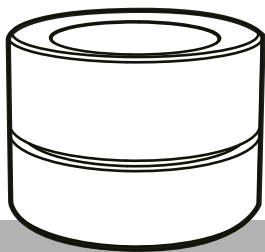
VAROITUS: Käytä vain tuotteen mukana toimitettua alkuperäistä verkkolaitetta. Älä käytä laitetta, jos virtajohdossa on merkkejä vaurioista. **VAROITUS:** Noudata mukana toimitetun käyttöoppaan ohjeita.

HUOLTO

Suojaa laitteet likaantumislta ja saastumiselta. Pyyhi laite pehmeällä liinalla, älä käytä karkeaa tai karkeaa materiaalia.

ÄLÄ käytä liuottimia tai muita aggressiivisia puhdistusaineita tai kemikaaleja.

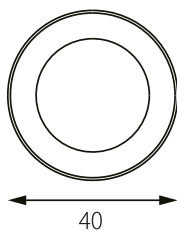
Tälle tuotteelle on annettu vaatimustenmukaisuusvakuutus, lisätietoja on osoitteessa www.immax.cz. Jos sinulla on kysyttävää tai tarvitset neuvoja, ota yhteyttä osoitteeseen podpora@immaxneo.cz.



FR

zigbee Bluetooth

V1.3A



SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Protocole : ZigBee 3.0
Fréquence : 2400MHz~2483.5MHz
Puissance de sortie RF maximale : ZigBee:10dBm - max 19dBm
Portée sans fil : 25m en visibilité directe, 8m en agglomération
Pile : 1x CR 2032 3V (non inclus) Durée de vie de la pile 1 an en utilisation normale
Température de fonctionnement : -10°C à 45°C.
Humidité de fonctionnement : < 80%
IP20

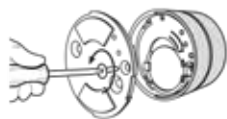
GUIDE BREF

Mode de télécommande Une pression
Appui long >3s
Rotation
Appuyer et tourner

Marche/Arrêt
Réglage de la couleur de gradation
Réglage de la température de couleur

INSTALLATION DE LA BATTERIE / xRESET / VAPEUR

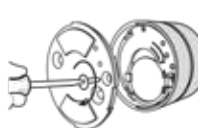
Dévisser la vis



Insérer la pile CR2032



Réinstaller le couvercle



Pour réinitialiser l'appareil, maintenez le bouton RESET enfoncé pendant au moins 6 secondes. La LED clignote alors.



TÉLÉCHARGER APPLICATION

Télécharger l'application à l'aide du code QR
Une passerelle intelligente est nécessaire pour connecter votre appareil.



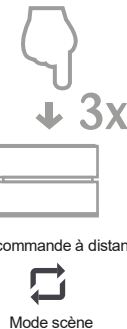
AJOUTER UN DISPOSITIF



MODE DE COMMANDE À DISTANCE



CHANGEMENT DE MODE



La première fois que vous ajoutez une lampe intelligente, vous DEVEZ appuyer sur le bouton pour activer la mémoire.

DESCRIPTION DE LA COMMANDE EN MODE TÉLÉCOMMANDE



ON/OFF
Une presse



Rotation
Crépuscule



Presser et tourner
Réglage de la température de couleur



Appui long >3s
Paramètres de couleur

Remarque : les caractéristiques ci-dessus peuvent varier en fonction du modèle de l'ampoule intelligente.

MODE SCENE



INFORMATIONS SUR LA SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT : Tenir hors de portée des enfants. Ce produit contient de petites pièces qui peuvent provoquer un étouffement ou des blessures en cas d'ingestion.

AVERTISSEMENT : Chaque batterie peut laisser échapper des produits chimiques nocifs qui peuvent endommager la peau, les vêtements ou l'endroit où la batterie est stockée. Pour éviter tout risque de blessure, ne laissez aucune substance provenant de la batterie entrer en contact avec vos yeux ou votre peau. Toute batterie peut se rompre ou même exploser si elle est exposée au feu ou à d'autres formes de chaleur excessive. Soyez prudent lorsque vous manipulez des piles. Pour réduire le risque de blessures causées par une mauvaise manipulation des piles, prenez les précautions suivantes :

- Ne pas utiliser des piles de marques et de types différents dans le même appareil - Toujours remplacer toutes les piles de l'appareil lors du remplacement des piles - Ne pas utiliser de piles rechargeables ou réutilisables.

- Ne pas laisser les enfants installer les piles sans surveillance.

- Suivez les instructions du fabricant des piles pour les manipuler et les mettre au rebut correctement.

REMARQUE : Le produit et les piles doivent être mis au rebut dans un centre de recyclage. Ne pas les jeter avec les ordures ménagères.

AVERTISSEMENT : Pour garantir une utilisation sûre du produit, le câblage doit être amené au point d'installation conformément aux codes en vigueur. L'installation ne doit être effectuée que par une personne disposant d'une certification électrique appropriée. Pendant l'installation ou lorsqu'un défaut est détecté, le câble d'alimentation doit toujours être débranché de la prise (dans le cas d'une connexion directe, le disjoncteur correspondant doit être mis hors tension). Une installation incorrecte peut endommager le produit et provoquer des blessures.

AVERTISSEMENT : Ne pas démonter le produit, risque d'électrocution.

AVERTISSEMENT : N'utilisez que l'adaptateur d'alimentation d'origine fourni avec le produit. Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation présente des signes de détérioration. **AVERTISSEMENT** : Suivre les instructions du manuel fourni.

ENTRETIEN

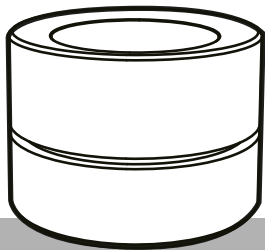
Protégez l'équipement de la contamination et n'utilisez pas de matériaux rugueux ou grossiers. NE PAS utiliser de solvants ou d'autres nettoyants ou produits chimiques agressifs.

Pour ce produit, un aperçu a été publié et de plus amples informations sont disponibles à l'adresse www.immax.cz.

Si vous avez des questions ou si vous avez besoin de conseils, n'hésitez pas à nous contacter à l'adresse suivante : podpora@immaxneo.cz



Fabricant et importateur :
IMMAX, Pohofí 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Conçu en République tchèque,
fabriqué en Chine

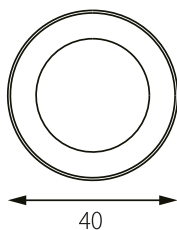


EL

zigbee

Bluetooth

V1.3A



40



29

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Πρωτόκολλο: ZigBee 3.0
Συχνότητα: 2400MHz~2483.5MHz
Μέγιστη ισχύς εξόδου RF: ZigBee: 10dBm - max 19dBm
Ασύρματη εμβέλεια: 25m άμεση ορατότητα, 8m σε δομημένη περιοχή
Μπαταρία: 1x CR 2032 3V (δεν περιλαμβάνεται)
Διάρκεια ζωής μπαταρίας 1 έτος υπό κανονική χρήση Θερμοκρασία λειτουργίας: -10°C έως 45°C.
Υγρασία λειτουργίας: < 80%
IP20

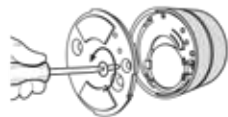
ΣΥΝΤΟΜΟΣ ΟΔΗΓΟΣ

Λειτουργία τηλεχειριστηρίου Ένα πάτημα
Παρατεταμένο πάτημα >3s Περιστροφή Πιέστε και περιστρέψτε

On/Off Ρύθμιση χρώματος εξασθένισης Ρύθμιση θερμοκρασίας χρώματος

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ / xRESET / ΑΤΜΟΣ

Ξεβιδώστε τη βίδα



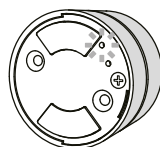
Τοποθετήστε την μπαταρία CR2032



Επανατοποθετήστε το κάλυμμα



Για να επαναφέρετε τη συσκευή, κρατήστε πατημένο το κουμπί RESET για τουλάχιστον 6 δευτερόλεπτα. Στη συνέχεια, η λυχνία LED θα αναβοσβήνει.

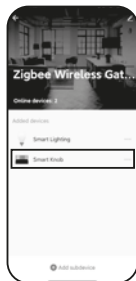
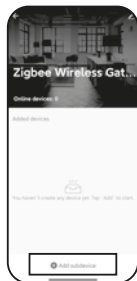


ΚΑΤΕΒΑΣΤΕ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ

Κατεβάστε την εφαρμογή χρησιμοποιώντας τον κωδικό QR
Για να συνδεθείτε στη συσκευή, είναι απαραίτητο να διαθέτετε μια έξυπνη πύλη



ΠΡΟΣΘΗΚΗ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ



ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΜΟΥ



ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΛΛΑΓΗ



Όταν τοποθετείτε για πρώτη φορά το έξυπνο κουμπί, ΠΡΕΠΕΙ να πατήσετε το κουμπί για να ενεργοποιήσετε τη μνήμη

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΟΥ ΕΛΕΓΧΟΥ ΣΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΜΟΥ



ON/OFF
Ένα πάτημα



Περιστροφή
Λυκόφως



Πίεση και στροφή
Ρύθμιση θερμοκρασίας χρώματος



Παρατεταμένο πάτημα >3s
Ρυθμίσεις χρώματος

Σημείωση: Τα παραπάνω χαρακτηριστικά ενδέχεται να διαφέρουν ανάλογα με το μοντέλο του έξυπνου λαμπτήρα.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΣΚΗΝΗΣ



ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά. Αυτό το προϊόν περιέχει μικρά μέρη που μπορεί να προκαλέσουν ασφυξία ή τραυματισμό σε περίπτωση κατάποσης.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κάθε μπαταρία μπορεί να διαρρεύσει επιβλαβείς χημικές ουσίες που μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στο δέρμα, στα ρούχα ή στην περιοχή όπου αποθηκεύεται η μπαταρία. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο τραυματισμού, μην αφήσετε καμία ουσία από την μπαταρία να έρθει σε επαφή με τα μάτια ή το δέρμα σας. Κάθε μπαταρία μπορεί να σπάζει ή ακόμα και να εκραγεί εάν εκτεθεί σε φωτιά ή άλλες μορφές υπερβολικής θερμότητας. Να είστε προσεκτικοί όταν χειρίζεστε τις μπαταρίες. Για να μειώσετε τον κίνδυνο ή τον τραυματισμό που προκαλείται από τον ακατάλληλο χειρισμό των μπαταριών, λάβετε τις ακόλουθες προφυλάξεις:
- Μην χρησιμοποιείτε διαφορετικές μάρκες και τύπους μπαταριών στην ίδια συσκευή - Να αντικαθιστάτε πάντα όλες τις μπαταρίες της συσκευής όταν αντικαθιστάτε μπαταρίες - Μην χρησιμοποιείτε επαναφορτιζόμενες ή επαναχρησιμοποιούμενες μπαταρίες.
- Μην επιτρέψετε στα παιδιά να τοποθετούν μπαταρίες χωρίς επίβλεψη.
- Ακολουθήστε τις οδηγίες του κατασκευαστή της μπαταρίας για τον κατάλληλο χειρισμό και την απόρριψη της μπαταρίας.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Το προϊόν και οι μπαταρίες θα πρέπει να απορρίπτονται σε κέντρο ανακύκλωσης. Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες μαζί με τα συνήθη οικιακά απορρίμματα.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για να διασφαλιστεί η ασφαλής χρήση του προϊόντος, η καλωδίωση πρέπει να φέρεται στο σημείο εγκατάστασης σύμφωνα με τους ισχύοντες κώδικες. Η εγκατάσταση πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από άτομο με την κατάλληλη ηλεκτρολογική πιστοποίηση. Κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης ή όταν διαπιστωθεί βλάβη, το καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει πάντα να αποσυνδέεται από την πρίζα (σε περίπτωση απευθείας σύνδεσης, ο σχετικός διακόπτης πρέπει να απενεργοποιείται). Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσει σε βλάβη του προϊόντος και τραυματισμό.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην αποσυναρμολογείτε το προϊόν, πιθανότητα ηλεκτροπληξίας.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Χρησιμοποιείτε μόνο τον αρχικό μετασχηματιστή ρεύματος που παρέχεται με το προϊόν.
Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν το καλώδιο τροφοδοσίας παρουσιάσει σημάδια ζημιάς. **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Ακολουθήστε τις οδηγίες που περιέχονται στο συνημμένο εγχειρίδιο.

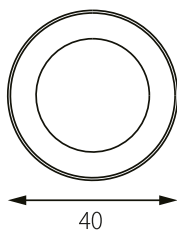
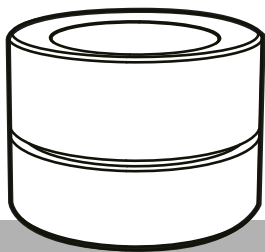
ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Προστατέψτε τη συσκευή από μόλυνση και ζημιές. Μην χρησιμοποιείτε τραχύ ή χονδρόκοκκο υλικό. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε διαλύτες ή άλλα επιθετικά καθαριστικά ή χημικά.

Για το προϊόν αυτό έχει εκδοθεί Δελτίο Δεδομένων Ασφάλειας Προϊόντος, για περισσότερες πληροφορίες επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.immax.cz.
Εάν έχετε οποιοδήποτε ερωτήσεις ή χρειάζεστε συμβουλές, επικοινωνήστε μαζί μας στο rodpora@immaxneo.cz.



Κατασκευαστής και εισαγωγέας:
742 85 Vřesina, EU | www.immax.cz Σχεδιασμένο στην
Τσεχική Δημοκρατία, κατασκευασμένο στην Κίνα.



SPECIFICHE TECNICHE

Protocollo: ZigBee 3.0
Frequenza: 2400MHz~2483.5MHz
Massima potenza di uscita RF: ZigBee:
10dBm - max 19dBm
Portata wireless: 25 m di visibilità diretta, 8 m
in un'area edificata
Batteria: 1x CR 2032 3V (non inclusa) Durata
della batteria 1 anno in condizioni di utilizzo
normale Temperatura di funzionamento: da
-10°C a 45°C.
Umidità operativa: < 80%
IP20

GUIDA BREVE

Modalità telecomando
Una pressione
Pressione prolungata
>3s Rotazione
Premere e ruotare

On/Off
Impostazione colore
dimmerabile
Impostazione
temperatura colore

INSTALLAZIONE DELLA BATTERIA / xRESET / VAPORIZZAZIONE

Svitare la vite



Inserire la batteria CR2032



Reinstallare il coperchio



Per resettare il dispositivo,
tenere premuto il pulsante
RESET per almeno 6
secondi. Il LED lampeggia.

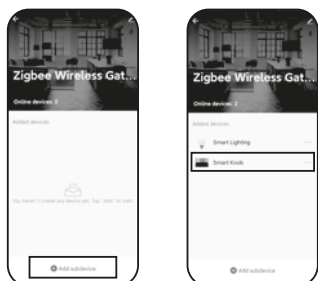


DOWNLOAD APPLICAZIONE

Scaricare l'app utilizzando il codice QR
Per collegare il dispositivo è necessario uno smart
gateway



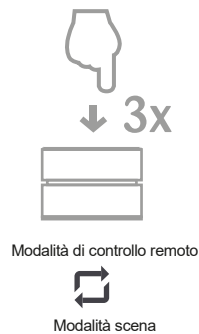
AGGIUNTA DI UN DISPOSITIVO



MODALITÀ TELECOMANDO



CAMBIO MODALITÀ



La prima volta che si aggiunge una luce intelligente si DEVE premere il pulsante per attivare la memoria.

DESCRIZIONE DEL CONTROLLO IN MODALITÀ TELECOMANDO



ON/OFF
Una stampa



Altro
Crepuscolo



Premere e girare
Impostazione della
temperatura del colore



Premere a lungo >3s
Impostazioni del colore

Nota: le funzioni sopra descritte
possono variare a seconda del
modello della lampadina
intelligente.

MODE SCENE



INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

AVVERTENZA: Tenere fuori dalla portata dei bambini. Questo prodotto contiene parti di piccole dimensioni che possono causare soffocamento o lesioni in caso di ingestione.

AVVERTENZA: ogni batteria è potenzialmente in grado di rilasciare sostanze chimiche nocive che possono danneggiare la pelle, gli indumenti o l'area in cui la batteria è conservata. Per evitare il rischio di lesioni, evitare che le sostanze contenute nella batteria entrino in contatto con gli occhi o la pelle. Qualsiasi batteria può rompersi o addirittura esplodere se esposta al fuoco o ad altre forme di calore eccessivo. Prestare attenzione quando si maneggiano le batterie. Per ridurre il rischio di lesioni causate da un uso improprio delle batterie, adottare le seguenti precauzioni:

- Non utilizzare batterie di marche e tipi diversi nello stesso dispositivo - Sostituire sempre tutte le batterie del dispositivo quando si sostituiscono le batterie - Non utilizzare batterie ricaricabili o riutilizzabili.
- Non permettere ai bambini di installare le batterie senza supervisione.
- Seguire le istruzioni del produttore delle batterie per una corretta gestione e smaltimento delle stesse.

NOTA: Il prodotto e le batterie devono essere smaltiti presso un centro di riciclaggio. Non smaltire con i normali rifiuti domestici.

AVVERTENZA: Per garantire un uso sicuro del prodotto, il cablaggio deve essere portato al punto di installazione in conformità alle norme vigenti. L'installazione deve essere eseguita solo da una persona in possesso di un'adeguata certificazione elettrica. Durante l'installazione o quando viene rilevato un guasto, il cavo di alimentazione deve essere sempre scollegato dalla presa (in caso di collegamento diretto, l'interruttore automatico corrispondente deve essere disattivato). Un'installazione non corretta può causare danni al prodotto e lesioni.

AVVERTENZA: Non smontare il prodotto, pericolo di scosse elettriche.

AVVERTENZA: Utilizzare esclusivamente l'adattatore di corrente originale fornito con il prodotto. Non utilizzare l'unità se il cavo di alimentazione presenta segni di danneggiamento. AVVERTENZA: Seguire le istruzioni contenute nel manuale allegato.

MANUTENZIONE

Proteggere l'apparecchiatura dalla contaminazione e dall'inquinamento. Pulire il dispositivo con un panno morbido, non utilizzare materiali ruvidi o grossolani.

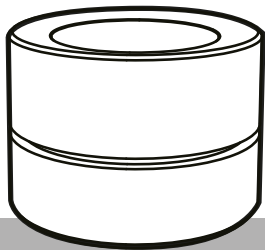
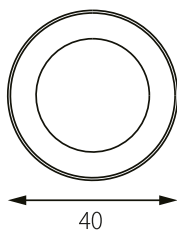
NON utilizzare solventi o altri detergenti o prodotti chimici aggressivi.

Per questo prodotto è stata rilasciata una Dichiarazione di conformità, ulteriori informazioni sono disponibili all'indirizzo www.immax.cz.

Se avete domande o bisogno di consigli, contattateci all'indirizzo podpora@immaxneo.cz



Produttore e importatore:
IMMAX, Pohorlí 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Progettato nella Repubblica Ceca,
fabbricato in Cina



TEHNISKĀS SPECIFIKĀCIJAS

Protokols: ZigBee 3.0
Frekvence: 2400 MHz ~ 2483,5 MHz
Maksimālā RF izejas jauda: ZigBee: 10dBm - max 19dBm
Bezvadu diapazons: 25m tiešā redzamībā, 8m apbūvētā teritorijā.
Baterija: 1x CR 2032 3V (nav iekļauta komplektā)
Baterijas darbības laiks 1 gads normālas lietošanas apstākļos Darbības temperatūra: no -10°C līdz 45°C.
Darba mitrums: < 80%
IP20

ĪSS CEĻVEDIS

Tālvadības pults režīms
Viens nospiedums
Ilgs nospiedums >3s
Rotācija
Nospiediet un pagrieziet
Ieslēgts/izslēgts
Blīvēšanas krāsas iestatījums
Krāsu temperatūras iestatījums

AKUMULATORIJA UZSTĀDĪŠANA / xRESET / PARAUGŠANA

Atskrūvējiet skrūvi



Ievietojiet CR2032 bateriju



Vāka atkārtota uzstādīšana



Lai atiestatītu ierīci, vismaz 6 sekundes turiet nospiestu RESET pogu. Pēc tam LED mirgo.



LEJUPIELĀDĒT APLIKĀCIJU

Lejupielādēt lietotni, izmantojot QR kodu
Ierīces savienošanai ir nepieciešams viedtālrunis.



IEKĀRTU PIEVIEĒOŠANA



TĀLVADĪBAS PULTS REŽĪMS



REŽĪMA IZMAIŅA



! Pirmo reizi, kad pievienojat viedo gaismu, JUMS NOSLEDZ nospiegt pogu, lai aktivizētu atmiņu.

VADĪBAS APRAKSTS TĀLVADĪBAS REŽĪMĀ



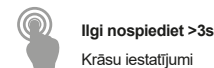
ON/OFF
Viena prese



Rotācija
Krāsas



Nospiešana un
pagriešana
Krāsu temperatūras
iestatījums



Ilgi nospiediet >3s
Krāsu iestatījumi

Piezīme: Iepriekš minētās funkcijas var atšķirties atkarībā no viedās spuldzes modeļa.

MODE SCENE



DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

BRĪDINĀJUMS: glabāt bērniem nepieejamā vietā. Šis izstrādājums satur sīkas detaļas, kuras norīšanas gadījumā var izraisīt nosmakšanu vai traumas.
BRĪDINĀJUMS: No katras baterijas var noplūst kaitīgas ķīmiskas vielas, kas var bojāt ādu, apģērbu vai vietu, kur baterija tiek uzglabāta. Lai izvairītos no traumu riska, nepieļaujiet, lai no akumulatora izdalītās vielas nonāktu saskarē ar acīm vai ādu. Jebkurš akumulators var pārpildīties vai pat eksplodēt, ja tiek pakļauts uguns vai cita veida pārmērīga karstuma iedarbībai. Rīkojoties ar baterijām, esiet piesardzīgi. Lai mazinātu risku gūt traumas vai ievainojumus, ko izraisa nepareiza apiešanās ar baterijām, ievērojiet šādus piesardzības pasākumus:
- Vienā no tajā pašā ierīcē neizmantojiet dažādu marku un veidu baterijas, - nomainot baterijas, vienmēr nomainiet visas baterijas ierīcē, - neizmantojiet atkārtoti uzlādējamās vai atkārtoti lietojamās baterijas.
- Neļaujiet bērniem bez uzraudzības uzstādīt baterijas.
- Ievērojiet bateriju ražotāja norādījumus par pareizu bateriju lietošanu un iznīcināšanu.
PIEZĪME: Izstrādājums un baterijas jāiznīcina pārstrādes centrā. Neizmetiet kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem.
BRĪDINĀJUMS: Lai nodrošinātu drošu izstrādājuma lietošanu, elektroinstalācija līdz uzstādīšanas vietai jānovada saskaņā ar spēkā esošajiem noteikumiem. Uzstādīšanu drīkst veikt tikai persona ar atbilstošu elektrotehnisko sertifikātu. Uzstādīšanas laikā vai konstatējot kļūmi, vienmēr ir jāatvieno barošanas kabelis no kontaktligzdas (tieša savienojuma gadījumā jāizslēdz attiecīgais ķēdes pārtraucējs). Nepareiza uzstādīšana var izraisīt produkta bojājumus un traumas.
BRĪDINĀJUMS: neizjauciet izstrādājumu, iespējama elektriskās strāvas trieciena iespēja.
BRĪDINĀJUMS: Izmantojiet tikai oriģinālo strāvas adapteri, kas piegādāts kopā ar izstrādājumu. Nedarbiniet ierīci, ja barošanas vadam ir bojājumu pazīmes. BRĪDINĀJUMS: Ievērojiet pievienotās rokasgrāmatas norādījumus.

UZTURĒŠANA

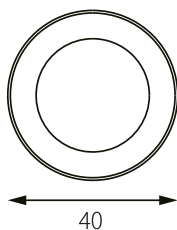
Aizsargājiet aprīkojumu no piesārņojuma un piesārņojuma. Noslaukiet ierīci ar mīkstu drānu, neizmantojiet rupju vai rupju materiālu.

NEIZMANTOJIET šķīdinātājus vai citus agresīvus tīrīšanas līdzekļus vai ķīmiskās vielas.

Šim produktam ir izdota atbilstības deklarācija, vairāk informācijas atrodams www.immax.cz.
Ja jums ir kādi jautājumi vai nepieciešama konsultācija, lūdz, sazinieties ar mums, rakstot uz podpora@immaxneo.cz.



Ražotājs un importētājs:
IMMAX, Pohof 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Izstrādāts Čehijā, ražots Ķīnā.



TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

Protokolas: ZigBee 3.0
Dažnis: 2400 MHz ~ 2483,5 MHz
Didžiausia RF išėjimo galia: ZigBee: 10 dBm - maks. 19 dBm
Belaidžio ryšio diapazonas: 25 m tiesioginio matomumo, 8 m užstatytoje teritorijoje
Akumulatorius: 1x CR 2032 3V (į komplektą neįeina)
Akumulatoriaus veikimo trukmė 1 metai, jei naudojamas įprastai Darbinė temperatūra: nuo -10°C iki 45°C.
Darbinė drėgmė: < 80 %
IP20

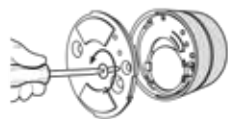
TRUMPAS VADOVAS

Nuotolinio valdymo režimas Vienas paspaudimas Ilgas paspaudimas >3s Sukimas Paspauskite ir sukite

Ijungta / išjungta Užtemdytos spalvos nustatymas Spalvų temperatūros nustatymas

AKUMULATORIAUS ĮRENGIMAS / xRESET / PARUOŠIMAS

Atsukite varžtą



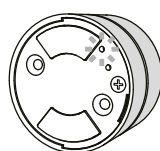
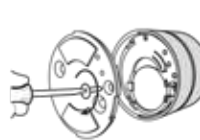
Įdėkite CR2032 bateriją



Norėdami iš naujo nustatyti prietaisą, bent 6 sekundes palaikykite nuspaudę RESET mygtuką. Tada šviesos diodas pradės mirksėti.



Iš naujo sumontuokite dangtelį

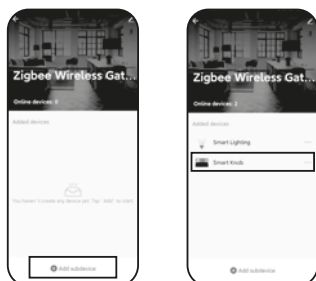


ATSISIŪSTI PARAIŠKĄ

Atsisiųskite programėlę naudodami QR kodą
Prietaisui prijungti reikia išmaniųjų vartų



ĮRANGOS PRIDĖJIMAS



PRIETAISO PRIDĖJIMAS



Pirmą kartą pridėdami išmaniąją lemputę PRIVALOTE paspausti mygtuką, kad suaktyvintumėte atmintį.

VALDymo APRAŠYMAS NUOTOLINIO VALDymo REŽIMU



ON/OFF
Vienas paspaudimas



Kita
Sutemos



Spaudimas ir sukimas
Spalvų temperatūros
nustatymas



Ilgas paspaudimas >3s
Spalvų nustatymai

Pastaba: pirmiau nurodytos funkcijos gali skirtis priklausomai nuo išmaniosios lemputės modelio.

MODE SCENE



SAUGOS INFORMACIJA

ĮSPĖJIMAS: laikyti vaikams nepasiekiamoje vietoje. Šiame gaminyje yra mažų dalių, kurias prarijus galima uždusti arba susižeisti.

ĮSPĖJIMAS: Iš kiekvieno akumulatoriaus gali išsiskirti kenksmingų cheminių medžiagų, kurios gali pažeisti odą, drabužius arba vietą, kurioje laikomas akumulatorius. Kad išvengtumėte susižalojimo rizikos, neleiskite, kad bet kokia medžiaga iš akumulatoriaus patektų į akis ar ant odos. Bet kuris akumulatorius gali įtrūkti ar net sprogti, jei yra veikiamas ugnies ar kitokio per didelio karščio. Dirbdami su akumulatoriais būkite atsargūs. Kad sumažintumėte riziką ar susižalojimo riziką dėl netinkamo elgesio su baterijomis, imkitės toliau nurodytų atsargumo priemonių:

- nenaudokite skirtingų markių ir tipų baterijų tame pačiame prietaise - keisdami baterijas visada pakeiskite visas prietaise esančias baterijas - nenaudokite įkraunamų arba daugkartinio naudojimo baterijų.
- Neleiskite vaikams be priežiūros montuoti baterijų.

- Laikykitės baterijų gamintojo nurodymų dėl tinkamo baterijų tvarkymo ir šalinimo.

PASTABA: gaminį ir baterijas reikia išmesti perdirbimo centre. Neišmeskite kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis.

ĮSPĖJIMAS: Siekiant užtikrinti saugų gaminio naudojimą, elektros instaliacija iki įrengimo vietos turi būti atvesta laikantis galiojančių taisyklių. Įrengimo darbus turi atlikti tik asmuo, turintis atitinkamą elektrotechnikos sertifikatą. Įrengimo metu arba aptikus gedimą, maitinimo laidą visada turi būti atjungtas nuo lizdo (tiesioginio prijungimo atveju turi būti išjungtas atitinkamas jungiklis). Dėl netinkamo montavimo gali būti pažeistas gaminys ir sužalotas žmogus.

ĮSPĖJIMAS: neišardykite gaminio, galimas elektros smūgis.

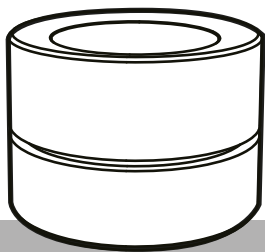
ĮSPĖJIMAS: Naudokite tik originalų su gaminiu pateiktą maitinimo adapterį. Nenaudokite įrenginio, jei maitinimo laidas turi pažeidimo požymių. ĮSPĖJIMAS: Vadovaukitės pridėtame vadove pateiktomis instrukcijomis.

PRIEŽIŪRA

Apsaugokite įrangą nuo užteršimo ir taršos. Įrenginį nuvalykite minkšta šluoste, nenaudokite šiurkščios ar grubios medžiagos.

NENAUDOKITE tirpiklių ar kitų agresyvių valiklių ar cheminių medžiagų.

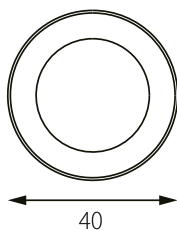
Šiam produktui buvo išduota atitikties deklaracija, daugiau informacijos galima rasti www.immax.cz Jei turite klausimų arba jums reikia patarimų, kreipkitės į mūsų adresu podpora@immaxneo.cz



PTc

zigbee Bluetooth

V1.3A



ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Protocolo: ZigBee 3.0
Frequência: 2400MHz~2483.5MHz
Potência máxima de saída RF: ZigBee:10dBm - max 19dBm
Alcance sem fios: 25m de visibilidade direta, 8m em área construída
Bateria: 1x CR 2032 3V (não incluída) Duração da bateria 1 ano em utilização normal Temperatura de funcionamento: -10°C a 45°C.
Humidade de funcionamento: < 80%
IP20

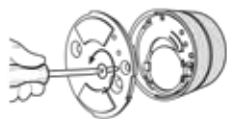
BREVE GUIA

Modo de controlo remoto Um toque
Pressão prolongada >3s Rotação
Premir e rodar

Ligado/Desligado
Definição da cor de escurecimento
Definição da temperatura da cor

INSTALAÇÃO DA BATERIA / xRESET / VAPOR

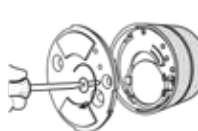
Desapertar o parafuso



Inserir a pilha CR2032



Reinstalar a tampa



Para repor o dispositivo, mantenha premido o botão RESET durante pelo menos 6 segundos. O LED fica então a piscar.

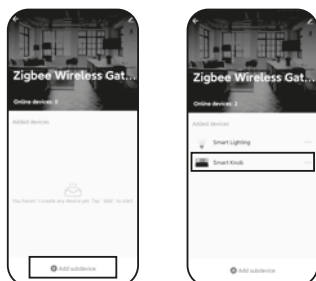


DOWNLOAD APLICAÇÃO

Descarregar a aplicação utilizando o código QR
Para se ligar ao dispositivo, é necessário ter uma porta de entrada inteligente



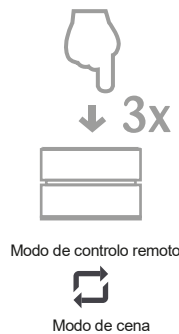
ADICIONAR UM DISPOSITIVO



MODO DE CONTROLO REMOTO



MUDANÇA DE MODO



Na primeira vez que adicionar uma luz inteligente, TEM de premir o botão para ativar a memória

DESCRIÇÃO DO CONTROLO NO MODO DE CONTROLO REMOTO



ON/OFF
Uma prensa



Rotação
Crepúsculo



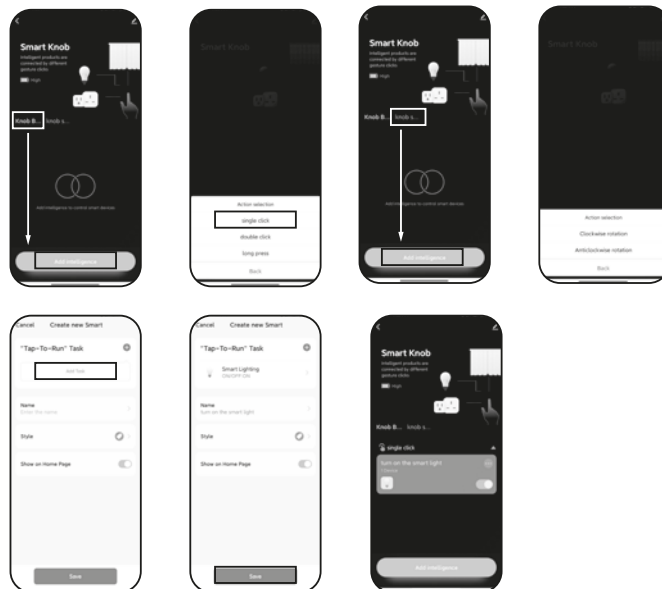
Pressionar e rodar
Definição da temperatura da cor



Pressão longa >3s
Definições de cor

Nota: As características acima podem variar consoante o modelo da lâmpada inteligente.

MODE SCENE



INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

AVISO: Manter fora do alcance das crianças. Este produto contém peças pequenas que podem causar asfixia ou ferimentos se ingeridas.

AVISO: Cada pilha pode libertar substâncias químicas nocivas que podem danificar a pele, o vestuário ou a área onde a pilha está guardada. Para evitar o risco de ferimentos, não permita que qualquer substância da bateria entre em contacto com os olhos ou a pele. Qualquer pilha pode romper-se ou mesmo explodir se for exposta ao fogo ou a outras formas de calor excessivo. Tenha cuidado ao manusear as pilhas. Para reduzir o risco de ferimentos causados pelo manuseamento incorreto das pilhas, tome as seguintes precauções:

- Não utilize diferentes marcas e tipos de pilhas no mesmo dispositivo - Substitua sempre todas as pilhas do dispositivo quando substituir as pilhas - Não utilize pilhas recarregáveis ou reutilizáveis.
- Não permita que crianças instalem pilhas sem supervisão.
- Siga as instruções do fabricante da bateria para o manuseamento e eliminação adequados da mesma.

NOTA: O produto e as pilhas devem ser eliminados num centro de reciclagem. Não deitar fora com o lixo doméstico normal.

AVISO: Para garantir a utilização segura do produto, a cablagem deve ser levada até ao ponto de instalação de acordo com os códigos aplicáveis. A instalação só deve ser efectuada por uma pessoa com certificação eléctrica adequada. Durante a instalação ou quando é detectada uma avaria, o cabo de alimentação deve ser sempre desligado da tomada (no caso de ligação direta, o disjuntor relevante deve ser desligado). Uma instalação incorrecta pode provocar danos no produto e ferimentos.

AVISO: Não desmontar o produto, possibilidade de choque eléctrico.

AVISO: Utilize apenas o adaptador de corrente original fornecido com o produto. Não utilize a unidade se o cabo de alimentação apresentar sinais de danos. AVISO: Siga as instruções do manual fornecido.

MANUTENÇÃO

Proteger o equipamento contra a contaminação e a poluição. Limpar o aparelho com um pano macio, não utilizar material áspero ou grosseiro.

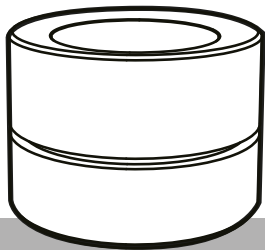
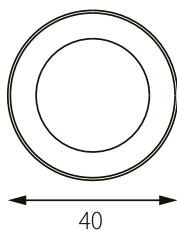
NÃO utilizar solventes ou outros produtos de limpeza ou químicos agressivos.

Foi emitida uma Declaração de Conformidade para este produto, mais informações podem ser encontradas em www.immax.cz

Se tiver alguma dúvida ou precisar de aconselhamento, contacte-nos em podpora@immaxneo.cz



Fabricante e importador:
IMMAX, Pohorl 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Concebido na República Checa,
fabricado na China



TEHNIČNE SPECIFIKACIJE

Protokol: Protokol: ZigBee 3.0
Frekvence: 2400 MHz ~ 2483,5 MHz
Največja izhodna moč RF: ZigBee: 10dBm - max 19dBm
Brezžični doseg: 25 m neposredne vidljivosti, 8 m na pozidanem območju
Baterija: 1x CR 2032 3V (ni vključena)
Življenjska doba baterije: 1 leto pri običajni uporabi
Delovna temperatura: od -10 °C do 45 °C.
Delovna vlažnost: < 80 %
IP20

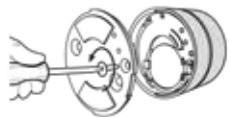
KRATEK VODNIK

Način daljinskega upravljalnika En pritisk
Dolg pritisk >3s
Vrtenje
Pritisnite in zavrtite

Vklop/izklop
Nastavitev barve
zatemnitve
Nastavitev barvne
temperature

VSTAVITEV BATERIJE / xRESET / PARJENJE

Odvijte vijak



Vstavite baterijo CR2032



Ponovno namestite pokrov



Če želite ponastaviti napravo, držite gumb RESET vsaj 6 sekund. Svetlobna dioda LED bo utripala.

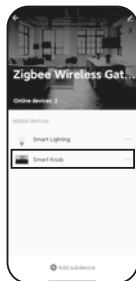
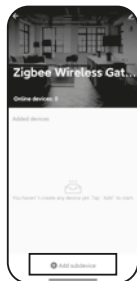


PRENOS APLIKACIJE

Prenesite aplikacijo s kodo QR
Za povezavo naprave je potreben pametni prehod



DODAJANJE NAPRAVE



NAČIN DALJINSKEGA UPRAVLJANJA



SPREMEMBA A REŽIMA



Ob prvem dodajanju pametne luči MORAŠ pritisniti gumb, da se aktivira pomnilnik.

OPIS UPRAVLJANJA V NAČINU DALJINSKEGA UPRAVLJANJA



ON/OFF
En pritisk



Vrtenje
Somrak



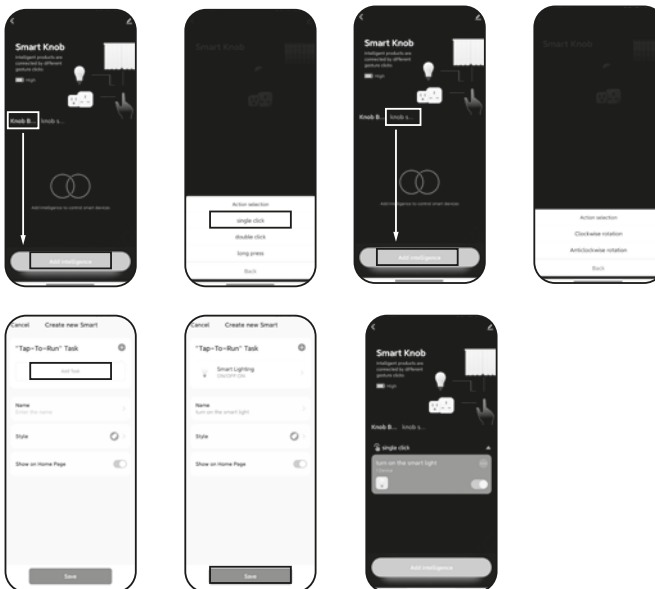
Pritiskanje in obračanje
Nastavitev barvne
temperature



Dolg pritisk >3s
Nastavitve barv

Opomba: Zgornje funkcije se lahko razlikujejo glede na model pametne žarnice.

MODE SCENE



VARNOSTNE INFORMACIJE

OPOZORILO: Hranite zunaj dosega otrok. Ta izdelek vsebuje majhne dele, ki lahko ob zaužitju povzročijo zadušitev ali poškodbe.

OPOZORILO: Iz vsake baterije lahko izteka škodljive kemikalije, ki lahko poškodujejo kožo, oblačila ali območje, kjer je baterija shranjena. Da bi se izognili tveganju poškodb, ne dovolite, da katera koli snov iz baterije pride v stik z očmi ali kožo. Vsaka baterija lahko poči ali celo eksplodira, če je izpostavljena ognju ali drugim oblikam prekomerne toplote. Pri ravnanju z baterijami bodite previdni. Da bi zmanjšali tveganje ali poškodbe zaradi nepravilnega ravnanja z baterijami, upoštevajte naslednje previdnostne ukrepe:

- V isti napravi ne uporabljajte različnih znamk in vrst baterij - Pri zamenjavi baterij vedno zamenjajte vse baterije v napravi - Ne uporabljajte baterij za ponovno polnjenje ali večkratno uporabo.
- Otrokom ne dovolite, da brez nadzora nameščajo baterije.
- Upoštevajte navodila proizvajalca baterij za pravilno ravnanje z baterijami in njihovo odstranjevanje.

OPOMBA: Izdelek in baterije je treba odvreči v centru za recikliranje. Ne odlagajte skupaj z običajnimi gospodinjstskimi odpadki.

OPOZORILO: Za zagotovitev varne uporabe izdelka mora biti električna napeljava do mesta namestitve speljana v skladu z veljavnimi predpisi. Namestitev lahko opravi le oseba z ustreznim električnim certifikatom. Med namestitvijo ali ob zaznavi napake je treba napajalni kabel vedno odklopiti iz vtičnice (v primeru neposredne povezave je treba izklopiti ustrezen odklopnik). Nepravilna namestitev lahko povzroči poškodbe izdelka in telesne poškodbe.

OPOZORILO: Izdelka ne razstavljajte, možnost električnega udara.

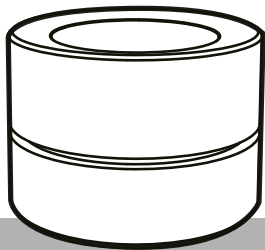
OPOZORILO: Uporabljajte samo originalni napajalnik, ki je priložen izdelku. Naprave ne uporabljajte, če napajalni kabel kaže znake poškodb. OPOZORILO: Upoštevajte navodila v priloženem priročniku.

VZDRŽEVANJE

Zaščitite opremo pred onesnaženjem in onesnaževanjem. Napravo obrišite z mehko krpo, ne uporabljajte grobege ali grobege materiala.

NE uporabljajte topil ali drugih agresivnih čistil ali kemikalij.

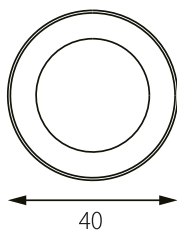
Za ta izdelek je bila izdana izjava o skladnosti, več informacij je na voljo na spletni strani www.immax.cz. Če imate kakršna koli vprašanja ali potrebujete nasvet, se obrnite na nas na podpora@immaxneo.cz.



ES

zigbee Bluetooth

V1.3A



ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Protocolo: ZigBee 3.0
Frecuencia: 2400MHz~2483.5MHz
Potencia máxima de salida RF: ZigBee:10dBm - max 19dBm
Alcance inalámbrico: 25m visibilidad directa, 8m en zona urbanizada
Pila: 1x CR 2032 3V (no incluida) Duración de la pila 1 año en condiciones normales de uso
Temperatura de funcionamiento: -10°C a 45°C.
Humedad de funcionamiento: < 80%
IP20

BREVE GUÍA

Modo mando a distancia Una pulsación
Pulsación larga >3s
Rotación
Pulsar y girar
Encendido/Apagado
Regulación del color
Ajuste de la temperatura de color

INSTALACIÓN DE LA PILA / xRESET / VAPORIZACIÓN

Desenroscar el tornillo



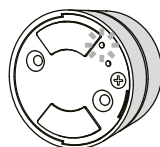
Inserta la pila CR2032



Vuelva a colocar la tapa



Para reiniciar el dispositivo, mantenga pulsado el botón RESET durante al menos 6 segundos. A continuación, el LED parpadeará.

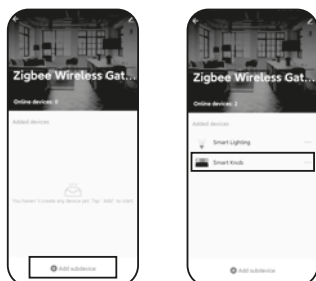


DESCARGAR LA APLICACIÓN

Descargue la aplicación utilizando el código QR
Se necesita una pasarela inteligente para conectar el dispositivo



AÑADIR UN DISPOSITIVO



MODO DE CONTROL REMOTO



CAMBIO DE MODO



La primera vez que añada una luz inteligente DEBE pulsar el botón para activar la memoria

DESCRIPCIÓN DEL CONTROL EN MODO MANDO A DISTANCIA



ON/OFF
Una prensa



Rotación
Crepúsculo



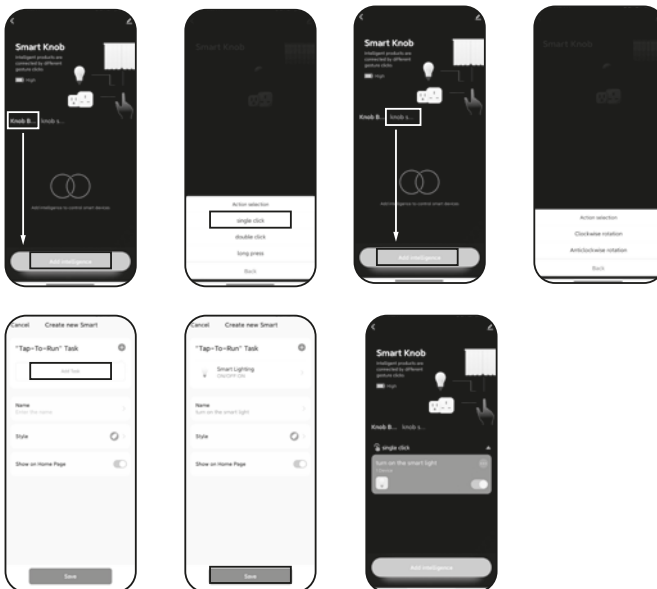
Presionar y girar
Ajuste de la temperatura de color



Pulsación larga >3s
Ajustes de color

Nota: Las funciones anteriores pueden variar en función del modelo de bombilla inteligente.

MODO ESCENA



INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA: Manténgase fuera del alcance de los niños. Este producto contiene piezas pequeñas que pueden causar asfixia o lesiones en caso de ingestión.

ADVERTENCIA: Cada batería tiene el potencial de liberar sustancias químicas nocivas que pueden dañar la piel, la ropa o la zona donde se almacena la batería. Para evitar el riesgo de lesiones, no permita que ninguna sustancia de la batería entre en contacto con los ojos o la piel. Cualquier batería puede romperse o incluso explotar si se expone al fuego o a otras formas de calor excesivo. Tenga cuidado al manipular las pilas. Para reducir el riesgo de lesiones causadas por una manipulación incorrecta de las pilas, tome las siguientes precauciones:

- No utilice diferentes marcas y tipos de pilas en el mismo aparato - Cambie siempre todas las pilas del aparato cuando sustituya las baterías - No utilice pilas recargables o reutilizables.
- No permita que los niños instalen las pilas sin supervisión.

- Siga las instrucciones del fabricante de las pilas para su correcta manipulación y eliminación.

NOTA: El producto y las pilas deben desecharse en un centro de reciclaje. No lo deseché con la basura doméstica normal.

ADVERTENCIA: Para garantizar un uso seguro del producto, el cableado debe llevarse hasta el punto de instalación de acuerdo con los códigos aplicables. La instalación sólo debe realizarla una persona con la certificación eléctrica adecuada. Durante la instalación o cuando se detecte un fallo, el cable de alimentación debe desconectarse siempre de la toma de corriente (en caso de conexión directa, debe desconectarse el disyuntor correspondiente). Una instalación incorrecta puede provocar daños en el producto y lesiones.

ADVERTENCIA: No desmonte el producto, posibilidad de descarga eléctrica.

ADVERTENCIA: Utilice únicamente el adaptador de corriente original suministrado con el producto. No utilice la unidad si el cable de alimentación muestra signos de daños. **ADVERTENCIA:** Siga las instrucciones del manual adjunto.

MANTENIMIENTO

Proteja el aparato de la contaminación y la polución. Limpie el aparato con un paño suave, no utilice material áspero o rugoso.

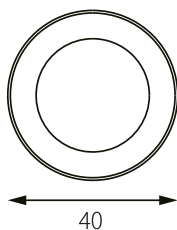
NO utilice disolventes ni otros limpiadores o productos químicos agresivos.

Se ha emitido una Declaración de Conformidad para este producto, puede encontrar más información en www.immax.cz.

Si tiene alguna pregunta o necesita asesoramiento, póngase en contacto con nosotros en podpora@immaxneo.cz



Fabricante e importador:
IMMAX, Pohorl 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Diseñado en la República Checa,
fabricado en China.



TEKNISK SPECIFIKATION

Protokoll: ZigBee 3.0
Frekvens: 2400MHz~2483.5MHz
Maximal RF-utgångseffekt: ZigBee:10dBm - max 19dBm
Räckvidd: 25 m direkt synlighet, 8 m i bebyggt område
Batteri: 1x CR 2032 3V (ingår ej) Batteritid 1 år vid normal användning Drifttemperatur: -10°C till 45°C.
Luftfuktighet under drift: <80
IP20

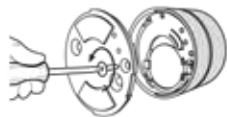
KORTFATTAD VÄGLEDNING

Läge för fjärrkontroll
Ett tryck
Lång tryckning >3s
Rotation
Tryck och rotera

På/Av
Inställning av dimmerfärg
Inställning av färgtemperatur

BATTERIINSTALLATION / xRESET / ÄNGNING

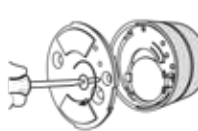
Skruva loss skruven



Sätt i CR2032-batteriet



Sätt tillbaka kåpan



För att återställa enheten, håll in RESET-knappen i minst 6 sekunder. LED-lampen kommer då att blinka.

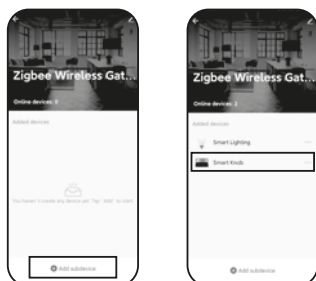


LADDA NER APPEN

Ladda ner appen med hjälp av QR-koden
En smart gateway krävs för att ansluta din enhet



LÄGGA TILL EN ENHET



LÄGE FÖR FJÄRRKONTROLL



LÄGESÄNDRING



BESKRIVNING AV STYRNING I FJÄRRSTYRNINGSLÄGE



ON/OFF
En press



Rotation
Skymning

Obs: Överstående funktioner kan variera beroende på modell av smart lampa.



Tryckning och vändning
Inställning av färgtemperatur



Lång tryckning >3s
Färginställningar

SCENELÄGE



SÄKERHETSINFORMATION

VARNING: Förvaras utom räckhåll för barn. Denna produkt innehåller små delar som kan orsaka kvävning eller skada om de sväljs.

VARNING: Varje batteri kan läcka skadliga kemikalier som kan skada hud, kläder eller det område där batteriet förvaras. För att undvika risk för skador, låt inte något ämne från batteriet komma i kontakt med dina ögon eller din hud. Alla batterier kan brista eller till och med explodera om de utsätts för eld eller andra former av överdriven värme. Var försiktig när du hanterar batterier. För att minska risken för skador orsakade av felaktig hantering av batterier, vidta följande försiktighetsåtgärder:

- Använd inte olika märken och typer av batterier i samma enhet - Byt alltid ut alla batterier i enheten när du byter batterier - Använd inte uppladdningsbara eller återanvändningsbara batterier.
- Låt inte barn installera batterier utan uppsikt.
- Följ batteritillverkarens anvisningar för korrekt hantering och kassering av batterier.

OBS: Produkten och batterierna ska lämnas till en återvinningscentral. Får inte slängas tillsammans med vanligt hushållsavfall.

VARNING: För att garantera säker användning av produkten måste ledningarna dras fram till installationspunkten i enlighet med gällande föreskrifter. Installationen får endast utföras av en person med lämplig elcertifiering. Under installationen eller när ett fel upptäcks måste matningskabeln alltid kopplas bort från uttaget (vid direktanslutning måste den relevanta kretsbrytaren stängas av). Felaktig installation kan leda till skador på produkten och personskador.

VARNING: Ta inte isär produkten, risk för elektriska stötar.

VARNING: Använd endast den ursprungliga nätadaptern som medföljer produkten. Använd inte enheten om nätsladden visar tecken på skada. VARNING: Följ instruktionerna i den bifogade handboken.

UNDERHÅLL

Skryda utrustningen från nedsmutsning och föroreningar. Torka av enheten med en mjuk trasa, använd inte grovt eller grovt material.

Använd INTE lösningsmedel eller andra aggressiva rengöringsmedel eller kemikalier.

En försäkrans om överensstämmelse har utfärdats för denna produkt, mer information finns på www.immax.cz

Om du har några frågor eller behöver råd, vänligen kontakta oss på podpora@immaxneo.cz



Tillverkare och importör:
IMMAX, Pohorí 703, 742 85 Vřesina, EU |
www.immax.cz Designad i Tjeckien, tillverkad i Kina